

**Zeitschrift:** Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio  
**Herausgeber:** Staatssekretariat für Wirtschaft  
**Band:** 97 (1979)  
**Heft:** 259

## Heft

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 21.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce

### Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ (031) 61 22 21  
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.–, halb. Fr. 24.–, Ausland Fr. 50.– jährlich  
Inserate: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, pro mm 46 Rp., Ausland 52 Rp.  
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ (031) 61 22 21  
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an  
Insertions: Publicitas ☎ (031) 65 11 11, le mm 46 cts, étranger 52 cts  
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 259 – 3489

Bern, Montag, 5. November 1979  
Berne, lundi, 5 novembre 1979

97. Jahrgang  
97<sup>e</sup> année

N° 259 – 5. 11. 1979

#### Inhalt – Sommaire – Sommario

#### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

**Handelsregister – Registre du commerce – Registro di commercio**  
Kantone – Cantons – Cantoni  
Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Obwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève.

**Abhanden gekommene Werttitel – Titres disparus – Titoli smarriti**

**Andere gesetzliche Publikationen – Autres publications légales – Altre pubblicazioni legali**

**Liquidations-Schuldenruf – Liquidation et appel aux créanciers – Scoglimento di società e diffida ai creditori.**

**Heraufsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.**

**Fabrik- und Handelsmarken – Marques de fabrique et de commerce – Marchi di fabbrica e di commercio 300539 – 300564.**

**Bilanzen – Bilans – Bilanci**

#### Mitteilungen – Communications – Comunicazioni

Zweite Tagung der Gemischten Kommission Schweiz-Irak – Deuxième séance de la Commission mixte Suisse-Irak.

La Vie économique: Extrait du numéro d'octobre.

#### Amtlicher Teil – Partie officielle – Parte ufficiale

#### Handelsregister

#### Registre du commerce

#### Registro di commercio

#### Zürich – Zürich – Zurigo

23. Oktober 1979  
**Garauto AG**, in Zürich 4, Ölsätze, Gebrauchsartikel der Automobilbranche usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1979, S. 62). Ursula Haveranek und Christine Wenger sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sowie diejenige von Petr Pospisil sind erloschen.

25. Oktober 1979  
**Zykloya Holding AG**, in Zürich 9, Badenerstrasse 555, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 2. 10. 1979. Zweck: Übernahme und Verwaltung von Beteiligungen an Unternehmen sowie deren Finanzierung. Grundkapital: Fr. 1 000 000, voll lib. 1000 Namenaktien zu Fr. 1000. Erwirbt Aktien verschiedener in den Statuten näher bezeichneten Gesellschaften zum Gesamtpreis von Fr. 1 585 000, wovon Fr. 998 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich oder im SHAB. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Dr. Jack Dimenstein, Bürger der USA, in Zürich, Präsident, und Sara Dimenstein, von und in Egg ZH; beide mit Einzelunterschrift, sowie Dr. Bernhard Ueberwasser, von Basel und Riehen, in Maur; mit Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Oktober 1979  
**Aktiengesellschaft Franz Brozineevie & Cie, Motorwagenfabrik, Wetzikon**, in Wetzikon (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1979, S. 2366). Die Generalversammlung vom 11. 4. 1979 hat die Statuten geändert. Die Firma lautet nun: **FBW-Fahrzeug AG (FBW-Véhicules SA) (FBW-Veicoli SA) (FBW-Motorcar Corp.)**.

25. Oktober 1979  
**Reveca AG für Verpflegungsbetriebe**, in Zürich I (SHAB Nr. 11 vom 14. 1. 1977, S. 133). Albert Diener aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Max Gauschi, von Reinach AG, in Opfikon. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Herbert Brändli, von und in Zürich.

25. Oktober 1979  
**Interfi AG**, in Zürich I, Treuhandgeschäfte (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2693). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben die Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

25. Oktober 1979  
**Feller AG**, in Horgen, elektrotechnische und mechanische Produkte (SHAB Nr. 99 vom 30. 4. 1979, S. 1366). Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Dr. Robert Apter, von Oetwil an der Limmat, in Zürich.

25. Oktober 1979  
**Bubenholz AG**, in Opfikon, Bau und Betrieb sowie Verpachtung von Hotels, Gaststätten usw. (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1978, S. 3770). Dr. Jakob Rosenstein, dieser infolge Todes, und Olaf Carl Hugo Bonde sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Jürg Coradi, nun in Oberrieden; seine Prokura ist erloschen. Neues stellvertretendes Mitglied (Suppléant) des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Pierre Jaquillard, von Rougemont, in Paris (F). Pieter Arthur Rosenstein, Mitglied des VR, ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Curt R. Strand, Vizepräsident des VR, führt nicht mehr Einzelunterschrift, sondern Kollektivunterschrift zu zweien. Das Geschäftsmilieu der Gesellschaft befindet sich weiter an der Alfred Escher-Strasse 9, in Zürich 2, jedoch nun an eigener Adresse.

25. Oktober 1979  
**Max Preysch, Import-Export**, in Urdorf, Im Moos 12, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Max Preysch, von Neuhausen am Rheinfeld, in Urdorf. Einzelunterschrift wurde erteilt an: Ruth Preysch, von Neuhausen am Rheinfeld, in Urdorf. Import von Textilprodukten und Export von Textilmaschinen.

25. Oktober 1979  
**Gebrüder Fretz Aktiengesellschaft**, in Zürich 8, grafische Werkstatt (SHAB Nr. 148 vom 28. 6. 1979, S. 2073). Robert Fretz ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift sowie die Prokura von Rolf Kastner sind erloschen. Neu hat Kollektivprokura zu zweien: Josef Sigris, von Wolhusen, in Luzern.

25. Oktober 1979  
**Gega Immobilien AG**, Kloten, in Kloten (SHAB Nr. 224 vom 25. 9. 1978, S. 2954). Statuten am 20. 9. 1979 geändert. Die publikationspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderungen erfahren.

25. Oktober 1979  
**American Express Bank (Switzerland) AG**, in Zürich I (SHAB Nr. 223 vom 24. 9. 1979, S. 3037). Neuer stellvertretender Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien für das Gesamtunternehmen: Charles Habermacher, von Zürich und Rickenbach LU, in Männedorf.

25. Oktober 1979  
**Walter Siegfried-Gugerli**, in Affoltern am Albis, Holz- und Kohlenhandlung, Autotransporte (Sachen) (SHAB Nr. 78 vom 5. 4. 1951, S. 822). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Übergangs des Geschäftes mit Aktiven und Passiven auf die neue Einzelfirma «Trudi Siegfried, Getränke und Brennstoffe», in Affoltern am Albis, erloschen.

25. Oktober 1979  
**Trudi Siegfried, Getränke und Brennstoffe**, in Affoltern am Albis, untere Bahnhofstrasse 51, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaberin: Gertrud Siegfried-Gugerli, von Thalwil, in Affoltern am Albis. Hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Walter Siegfried-Gugerli», in Affoltern am Albis, übernommen. Handel mit Getränken und Brennstoffen.

25. Oktober 1979  
**Hans Kaufmann, Buch- und Offsetdruckerei**, in Zürich (SHAB Nr. 220 vom 20. 9. 1979, S. 3005). Neue Adresse: Malzstrasse 17.

25. Oktober 1979  
**Ingo Protz, Industrieberatung**, bisher in Thalwil (SHAB Nr. 106 vom 9. 5. 1978, S. 1449). Neuer Sitz: Langnau am Albis. Adresse: Langmoosstrasse 35. Der Firm inhaber wohnt nun in Langnau am Albis.

25. Oktober 1979  
**Paul Wickart**, in Wallisellen, sanitäre Anlagen (SHAB Nr. 223 vom 23. 9. 1955, S. 2413). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. Oktober 1979  
**Gehr. Rosenzweig**, in Zürich 7, Kollektivgesellschaft, Verwaltung einer Liegenschaft (SHAB Nr. 30 vom 6. 2. 1978, S. 366). Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

25. Oktober 1979  
**Rubina Carpets AG**, bisher in Embrach, Handel mit Orientteppichen aller Art usw. (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1977, S. 317). Statuten am 17. 10. 1979 geändert. Neuer Sitz: Winterthur. Adresse: Stadthausstrasse 39, in Winterthur.

25. Oktober 1979  
**Prodecor AG**, Zweigniederlassung in Zürich II, vorfabrizierte Trockenstuckerzeugnisse (SHAB Nr. 207 vom 5. 9. 1977, S. 2882), mit Hauptsitz in Aarau. Der Eintrag über die Zweigniederlassung wird infolge Löschung der Gesellschaft am Hauptsitz (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3339) von Amtes wegen gestrichen.

25. Oktober 1979  
**Habegger Treuhand**, in Zürich (SHAB Nr. 183 vom 8. 8. 1979, S. 2544). Diese Firma ist infolge Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

25. Oktober 1979  
**AG für Herrenkonfektion (SA de confection pour hommes)**, in Zürich 3 (SHAB Nr. 202 vom 30. 8. 1979, S. 2794). Die Eidgenössische Steuerverwaltung und die Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich haben ihre Zustimmung zur Löschung erteilt. Die Firma wird daher im Handelsregister gelöscht.

25. Oktober 1979  
**Conseng AG**, in Zürich 7, Beratung und Übernahme von Konstruktionsaufträgen im Maschinen-, Apparate- und Elektroniksektor usw. (SHAB Nr. 105 vom 8. 5. 1978, S. 1434). Das Grundkapital von Fr. 60 000 ist nun voll lib. Neuer Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Werner Harlacher, von und in Zürich.

25. Oktober 1979  
**A. Zollinger**, in Uster, Steppdeckenfabrik (SHAB Nr. 133 vom 11. 6. 1979, S. 1853). Die Unterschrift von Denise Zollinger ist erloschen.

25. Oktober 1979  
**Hauser & Partner AG Touristik Promotion Team**, in Maur, Forchstrasse 10, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 15. 10. 1979. Zweck: Übernahme auf internationaler Ebene der Planung und Durchführung von Aufträgen aus dem Gebiet der Touristik-Werbung und -Promotion und Vermittlung von Know-how und Kapital für die touristische Erschließung von Entwicklungsländern. Grundkapital: Fr. 200 000, mit Fr. 50 000 lib. 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an Aktionäre: im SHAB oder, sofern Namen und Adressen bekannt und Gesetz nicht zwingend etwas anderes vorschreibt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Mitglieder des VR: Willy Hauser, von Gossau ZH, in Maur, Präsident; Renate Hirz, deutsche Staatsangehörige, in Leutkirch (D); beide mit Einzelunterschrift, und, ohne Zeichnungsbefugnis, Daniel Hauser, von Gossau ZH, in Maur.

25. Oktober 1979  
**Heinrich Korner AG Führungs Schulung**, in Zürich I (SHAB Nr. 18 vom 23. 1. 1978, S. 207). Neu hat Einzelprokura Fritz Bächli, von und in Wallisellen.

25. Oktober 1979  
**Bringolf, Radio und Kinderrwagen**, in Winterthur (SHAB Nr. 134 vom 11. 6. 1940, S. 1066). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers und Aufhörens des Geschäftsbetriebes erloschen.

25. Oktober 1979  
**H. & M. Schmuklerski AG**, in Zürich 4, Beteiligungen (SHAB Nr. 133 vom 12. 6. 1959, S. 1674). Elsa Braunschweig, geborene Schmuklerski, und Wwe. Rosa Schmuklerski, geborene Levinger, infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neues einziges Mitglied des VR: Rudolf Braunschweig; er ist nicht mehr Direktor, führt jedoch weiterhin Einzelunterschrift.

25. Oktober 1979  
**Troku AG**, in Küsnacht, Wärme- und Trocknungstechnik (SHAB Nr. 72 vom 27. 3. 1975, S. 825). Hans Rüegg aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift zu zweien: Gerlinde Biedermann, liechtensteinische Staatsangehörige, in Zürich.

25. Oktober 1979  
**Adler AG, Herrenmode**, in Zürich 9, Handel mit Textilien aller Art, insbesondere mit Herrenmodeartikeln usw. (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1978, S. 3673). Mit Beschluss der Generalversammlung vom 6. 4. 1979 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation ist nach Angabe der Beteiligten durchgeführt. Die Löschung der Firma im Handelsregister kann jedoch mangels Zustimmungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung und der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

25. Oktober 1979  
**Parona AG**, in Zürich 8 (SHAB Nr. 234 vom 7. 10. 1975, S. 2693). Die Generalversammlung vom 19. 10. 1979 hat die Statuten geändert. Die Gesellschaft bezweckt die kaufmännische Betreuung (Management) von Künstlern und Künstlergruppen aller Art sowie die Durchführung von künstlerischen Darbietungen aller Art für Bühne, Film, Radio und Fernsehen auf eigene Rechnung.



25. Oktober 1979

**Cotra Consulting & Trading Office AG** (Cotra Consulting & Trading Office SA), in Zürich I, Rennweg 42-44, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 17. 10. 1979. Zweck: Beratung von Unternehmen und Privatpersonen in Fragen des Containerleasings sowie Kauf und Verkauf von Containern sowie deren Vermietung und Verwaltung. Grundkapital: Fr. 50 000, mit Fr. 20 000 liberiert, 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB, VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Charlotte Meyer, von Oberlunkhofen, in Zürich, mit Einzelunterschrift. Direktor mit Einzelunterschrift: Guy Lefebvre, belgischer Staatsangehöriger, in Brüssel (B).

25. Oktober 1979

**Timoné SA**, bisher in Genf, Tätigkeit von Handelsgeschäften mit Produkten aller Art, insbesondere in der Nahrungsmittelbranche (SHAB vom 30. 1. 1978, S. 300). Statuten, ursprünglich vom 16. 10. 1972 datiert, letztmals am 8. 9. 1976 geändert, am 4. 1. 1979 erneut geändert. Die Firma lautet nun: **Timoné Gold-Handels- und -Minen-Beteiligungs-Aktiengesellschaft Zürich**. Neuer Sitz: Zürich. Adresse: An der Speckli 15, Zürich 7. Neuer Zweck: Erwerb, Verkauf, Verwaltung, Finanzierung von und Beteiligung an Gold-, Silber- und anderen Metallen; Erwerb und Verkauf von sowie Handel mit Gold-, Silber- und anderen Erzen; Verhüttung, Raffinierung von Gold-, Silber- und anderen Erzen sowie An- und Verkauf von und Handel mit Gold-, Silber- und Platinbarren. Die Gesellschaft kann Minen, Grundstücke und Liegenschaften erwerben, verwalten und verkaufen. Die 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000 sind in 3000 Aktien zu Fr. 100 zerlegt und in Namenaktien umgewandelt worden. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000 und zerfällt nun in 3000 Namenaktien zu Fr. 100; es ist voll liberiert. Die Gesellschaft übernahm bei ihrer Gründung Einrichtungen und Installationen gemäss Inventarverzeichnis vom 16. 10. 1972, zum Preise von Fr. 35 000. VR (Verwaltungsrat) besteht jetzt aus 1 bis 7 Mitgliedern. Publikationsorgan: SHAB. Einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist: Adolf Post, von Oftringen, in Zürich.

25. Oktober 1979

**Immo Finanz und Handels AG**, in Zürich I, Bahnhofstrasse 110, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 25. 10. 1979. Zweck: Finanzierung, Vermittlung und Handel mit Liegenschaften; An- und Verkauf fremder Währungen sowie Handel mit Waren aller Art. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert, 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitglieder des VR: Jürg Hans Lippuner, von Zürich und Grabs, in Dietikon, Präsident; Dr. Erol Özcan, türkischer Staatsangehöriger, in Obereggen; diese beiden mit Einzelunterschrift, sowie Robert Bill, von Kernenried, in Hünibach; ohne Zeichnungsbefugnis.

## Bern - Berne - Berna

**Büro Belp** (Beizirk Seftigen)

25. Oktober 1979

**Heliswiss, Schweizerische Helikopter AG** (Heliswiss, Helicoptère Suisse S.A.) (Heliswiss, Swiss Helicopter Ltd) (Heliswiss, Società Elvizzera Elicotteri S.p.A.), in Bern I, (Erwerb von Helikoptern und ähnlichen Flugzeugen, Organisation und Durchführung des Flugbetriebs) (SHAB Nr. 166 vom 19. 7. 1979, S. 2314). Dem Mitglied des Verwaltungsrates (Sheik S. Wahebe/Tahlah) Bürger von Saudi Arabien, in Jeddah (Saudi Arabien), ist Kollektivunterschrift zu zweien erteilt worden.

## Büro Bern

25. Oktober 1979

**Arol Verwaltungen AG**, in Köniz, Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 5 vom 8. 1. 1979, S. 46). Diese Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Zürich (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3333) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

25. Oktober 1979

**Erna Eichenberger**, in Bern. Inhaberin der Firma ist Erna Eichenberger-Hafner, von Gränichen, in Ittigen, Gemeinde Bolligen. Betrieb des Tea-rooms «Flamingo». Herrengasse 22.

25. Oktober 1979

**Gruba Holding AG**, in Köniz (SHAB Nr. 61 vom 14. 3. 1978, S. 782). Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Ernst Grundbacher, Präsident (bisher einziges Mitglied); Dr. Ernst Grossenbacher, von Hasle bei Burgdorf, in Neuendorf, Vizepräsident (neu), und Emmy Grundbacher-Habersaat, von Kirchberg BE, in Bern (neu). Ernst Grundbacher führt weiterhin Einzelunterschrift. Dr. Ernst Grossenbacher und Emmy Grundbacher-Habersaat führen Kollektivunterschrift zu zweien. Die Prokura von Albert Kneuss ist erloschen.

25. Oktober 1979

**Gruba Immobilien AG**, in Köniz (SHAB Nr. 75 vom 30. 3. 1976, S. 868). Der Verwaltungsrat besteht nun aus: Ernst Grundbacher, Präsident (bisher einziges Mitglied); Dr. Ernst Grossenbacher, von Hasle bei Burgdorf, in Neuendorf, Vizepräsident (neu), und Emmy Grundbacher-Habersaat, von Kirchberg BE, in Bern (neu). Ernst Grundbacher führt weiterhin Einzelunterschrift. Dr. Ernst Grossenbacher und Emmy Grundbacher-Habersaat führen Kollektivunterschrift zu zweien.

25. Oktober 1979

**Aktiengesellschaft R. Schenk & Co.**, in Bern, Export- und Importhandel mit Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 33 vom 9. 2. 1979, S. 431). In der Generalversammlung vom 29. August 1979 wurde das Aktienkapital von Fr. 120 000 auf Fr. 200 000 erhöht durch Ausgabe von 80 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Rudolf Schenk, Vizepräsident des Verwaltungsrates, führt nun Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift ist demnach erloschen. Einzelprokura ist erteilt worden an Jean-Marie Hofstetter, von Langnau im Emmental, in Ostermündigen. Gemeinde Bolligen.

25. Oktober 1979

**Treuhand AG Köniz TAK-Immobilien**, in Köniz (SHAB Nr. 91 vom 20. 4. 1979, S. 1234). In der Generalversammlung vom 3. September 1979 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 125 000 erhöht, durch Ausgabe von 75 Namenaktien zu Fr. 1000. Vom Erhöhungsbetrag sind Fr. 50 000 durch Barzahlung und Fr. 25 000 durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft liberiert. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 125 000, eingeteilt in 125 Namenaktien zu Fr. 1000.

## Büro Biel

25. Oktober 1979

**General Motors Acceptance Corporation Suisse SA**, in Biel (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1979, S. 319). Peter Van Cott, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten des VR mit Einzelunterschrift wurde gewählt: Charles D. Platt, Bürger der USA, in Brüssel (B).

25. Oktober 1979

**André J. Racine**, in Biel, Buchhaltungs-, Revisions- und Inkassobüro sowie Verwaltungen (SHAB Nr. 27 vom 3. 2. 1971, S. 269). Neue Adresse: Freiburgstrasse 34.

25. Oktober 1979

**Rosmarie Bill**, in Biel, Betrieb des Tea-rooms «Monbijou» (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1973, S. 2382). Die Inhaberin heisst nun infolge Heirat Rosmarie Hummig. Der Ehemann Andreas Hummig, österreichischer Staatsangehöriger, in Biel, hat die Zustimmung zum Geschäftsbetrieb gegeben. Die Firma wird geändert in **Rosmarie Hummig**.

## Büro Burgdorf

25. Oktober 1979

**Spar- und Leihkasse Koppigen**, in Koppigen (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1978, S. 2022). Otto Ruetsch ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; er war nicht zeichnungsberechtigt.

## Büro Interlaken

25. Oktober 1979

**Ulrich Gafner**, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Ulrich Gafner, von Bätenen, in Wengen. Bäckerei, Konditorei sowie Betrieb des Tea-rooms Crystal.

25. Oktober 1979

**Helene Pieren-Albanalp**, in Grindelwald, Handel mit Holzschnitzwaren und Sportartikeln (SHAB Nr. 163 vom 16. 7. 1954, S. 1851). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

25. Oktober 1979

**Mathilde Hefti**, in Brienz, Betrieb einer Drogerie (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1955, S. 2258). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

25. Oktober 1979

**Otto Fischer-Staehli**, in Brienz, Handel mit Kolonialwaren (SHAB Nr. 162 vom 15. 7. 1947, S. 174). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

25. Oktober 1979

**Kuno Zumburn**, in Bönigen, Fahrschule (SHAB Nr. 15 vom 20. 1. 1976, S. 168). Neues Geschäftsdomicil: Seeblick.

25. Oktober 1979

**Stefan Jansen**, in Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Stefan Jansen, von Neuenegg BE, in Lauterbrunnen. Betrieb des Hotel-Restaurants Siemen.

25. Oktober 1979

**Büro Thun**

25. Oktober 1979

**Sportzentrum Heimberg**, in Heimberg. Erstellung und Betrieb eines Sport- und Erholungszentrums in Heimberg. Genossenschaft (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1978, S. 3663). Die Genossenschaft hat an der Generalversammlung vom 14. Juni 1979 ihre Statuten geändert. Die Verwaltung besteht nun aus mindestens 5 Mitgliedern. Eine weitere Änderung betrifft keine publikationspflichtige Tatsache. Franz Fritz ist nicht mehr Kassier; seine Unterschrift ist erloschen. Katharina Gfeller, bisher Sekretärin, ist nun Kassierin; sie ist neu auch Mitglied der Verwaltung und zeichnet wie bis anhin kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten. Neu in die Verwaltung und als deren Sekretär wurde Urs Rauscher, von Stein am Rhein, in Thun, gewählt; er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten oder Vizepräsidenten.

25. Oktober 1979

**Käsergenossenschaft Scheldweg**, in Buchholterberg (SHAB Nr. 287 vom 8. 12. 1971, S. 2959). Ernst Egli, Präsident; Walter Aebersold, Vizepräsident, und Werner Jöhr, Sekretär, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Samuel Sempach, von Schangnau BE, in Buchholterberg (bisher Beisitzer), ist zum Präsidenten ernannt worden. Neu in den Vorstand, als Zeichnungsberechtigte, wurden gewählt: Fritz Bachmann, von und in Buchholterberg, als Vizepräsident, und Karl Jöhr, von und in Buchholterberg, als Sekretär. Präsident, Vizepräsident und Sekretär zeichnen kollektiv zu zweien.

## Büro Wangen an der Aare

24. Oktober 1979

**F. Wenger**, in Oberbipp, Metzgerei und Wursterei (SHAB Nr. 277 vom 26. 11. 1974, S. 3157). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

24. Oktober 1979

**Friedrich Grüter**, in Grasswil, Architekturbüro (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1949, S. 2562). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

## Luzern - Lucerne - Lucerna

25. Oktober 1979

**Anliker & Co. A.G.**, in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen, Bauunternehmung, Immobilien usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2694). Statutenänderungen vom 23. August und 24. Oktober 1979. Die Firma lautet nun: **Anliker AG Bauunternehmung**. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen.

25. Oktober 1979

**Anliker & Co. A.G. Zweigniederlassung Littau**, Zweigniederlassung in Reussbühl, Gemeinde Littau, Bauunternehmung, Immobilien usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2694). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Statutenänderungen vom 23. August 1979 und 24. Oktober 1979. Die Firma lautet nun: **Anliker AG Bauunternehmung Zweigniederlassung Littau**.

25. Oktober 1979

**Anliker & Co. A.G. Zweigniederlassung Rothenburg**, Zweigniederlassung in Rothenburg, Bauunternehmung, Immobilien usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2694). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Emmenbrücke, Gemeinde Emmen. Statutenänderungen vom 23. August 1979 und 24. Oktober 1979. Die Firma lautet nun: **Anliker AG Bauunternehmung Zweigniederlassung Rothenburg**.

25. Oktober 1979

**City-Travel Luzern AG**, in Luzern, Neuweg 23 (gemietete Räume), 6003 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 24. 10. 1979. Zweck: Führung eines internationalen Reise-, Transport- und Automobilunternehmens; Beteiligungen; Erwerb von Grundstücken. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 500, wovon Fr. 25 000 liberiert sind. Gemäss Sachinlageverträgen vom 24. Oktober 1979 übernimmt die Gesellschaft von Kurt Letter, in Luzern, einen Gesellschaftswagen Marke Saurer zum Preis von Fr. 16 000; von Peter Arnold, in Littau, einen Personwagen Marke Cadillac zum Preis von Fr. 4000; von Kurt Letter, in Luzern, und Erwin Brügger, in Adligenswil, ein Kopiergerät zum Preis von Fr. 5000. Der Gesamtpreis beträgt demnach Fr. 25 000 und wird voll aus Grundkapital angerechnet. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Präsident: Kurt Letter, von Oberägeri, in Luzern; Mitglieder: Erwin Brügger, von Luzern, in Adligenswil; Peter Arnold, von Willisau-Land, in Littau; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

25. Oktober 1979

**Wernerol AG**, in Luzern, Tribchenstrasse 9, bei A. Friedrichs, 6005 Luzern (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 22. 10. 1979. Zweck: Handel mit und Transport von Waren aller Art, insbesondere von Mineralölprodukten, Chemikalien und Gas; Betrieb einer Reederei und Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte sowie technische Beratung auf den genannten Gebieten; Beteiligungen. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Einladungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief oder im SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift: Dr. Werner L. Scherrer, von Kirchberg SG, in Zollikon.

25. Oktober 1979

**M. V. Jacober A.G.**, in Luzern, Fahrzeuge usw. (SHAB Nr. 21 vom 27. 1. 1976, S. 241). Ernst Holzer, Arno Mani und Hermann Gafner sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den VR mit Kollektivunterschrift zu zweien gewählt: Präsident Wilfried Baumann, von Wassen, in Luzern, und Mitglied Urs Baumann, von Wassen und Luzern, in Luzern. Neue Adresse: Waldstätterstrasse 5, bei Wilfried Baumann, 6003 Luzern.

25. Oktober 1979

**GBV Gesellschaft für Beteiligungen und Veraltungen AG**, in Luzern (SHAB Nr. 306 vom 30. 12. 1977, S. 4143). Statutenänderung vom 18. Oktober 1979. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist nun voll einbezahlt.

25. Oktober 1979

**B. Jonsson AG**, in Luzern, technische Artikel, Armaturen usw. (SHAB Nr. 162 vom 14. 7. 1977, S. 2319). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Bengt Harald Jonsson, schwedischer Staatsangehöriger, in Luzern.

25. Oktober 1979

**B. Mäder**, in Luzern, Metzgerei (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1969, S. 2907). Diese Firma ist infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

25. Oktober 1979

**Schmid Reisen Luzern AG**, in Luzern (SHAB Nr. 268 vom 15. 11. 1977, S. 3658). Geschäftsführer mit Einzelunterschrift: Kurt Stocker, von Emmen und Abtwil, in Sursee.

25. Oktober 1979

**Schmid Reisen Luzern AG, Zweigstelle Sursee**, Zweigniederlassung in Sursee (SHAB Nr. 108 vom 11. 5. 1978, S. 1483). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Luzern. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Kurt Stocker; seine Prokura ist demnach erloschen.

25. Oktober 1979

**Karl Muggli AG**, in Nebikon, Getreide- und Futtermittel usw. (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1977, S. 1883). Statutenänderung vom 18. Oktober 1979. Es werden dadurch keine publikationspflichtigen Tatsachen betroffen.

25. Oktober 1979

**Anton Schumacher**, in Willisau-Stadt, Teppiche (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1962, S. 1879). Neue Geschäftsnatur: Fabrikation von und Handel mit Teppichen sowie Handel mit Aluminiumfolien.

## Schwyz - Schwyz - Svitto

25. Oktober 1979

**August Müller**, in Vorderthal, Metzgerei und Wursterei, Gasthof zum Löwen (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1945, S. 986). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht.

25. Oktober 1979

**Bruno Müller**, in Vorderthal. Inhaber dieser Firma ist Bruno Müller, von Hohenrain LU, in Vorderthal. Betrieb einer Metzgerei und des Restaurants Löwen. Hauptstrasse.

25. Oktober 1979

**Fürst & Küng**, in Reichenburg, Walter Fürst, von Kerzers, und Jörg Küng, von Schlierbach LU, beide in Reichenburg, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. November 1979 begonnen hat. Herstellung von und Handel mit Kinderspielzeugen und Holzwaren. Domicil: Spielhof.

25. Oktober 1979

**Walter Hösli**, Strassenbau A.G., Zweigniederlassung Reichenburg, in Reichenburg. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Walter Hösli, Strassenbau A.G.», mit Sitz in Glarus, welche die Projektierung und Herstellung von Strassenbauten sowie die Ausführung von Tiefbauarbeiten aller Art usw. bezweckt und am 30. März 1961 im Handelsregister Glarus eingetragen wurde (letzte Publikation (SHAB Nr. 189 vom 15. 8. 1978, S. 2559), durch Beschluss ihres Verwaltungsrates vom 30. Juni 1979 in Reichenburg eine Zweigniederlassung errichtet. Diese Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch Fritz Hösli-Heer, von Glarus und Ennenda, in Glarus, Delegierter des Verwaltungsrates. Domicil: Kantonsstrasse 74.

25. Oktober 1979

**Josef Immoos**, Hotel Alpstubli, in Stoos, Gemeinde Morschach (SHAB Nr. 52 vom 3. 3. 1978, S. 663). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

## Obwalden - Obwald - Untervald Sopraselva

25. Oktober 1979  
**STK Silo Technik Kerns AG**, in Kerns (SHAB Nr. 170 vom 24. 7. 1978, S. 2320). Direktor René Kramer wohnt nun in Zug.
25. Oktober 1979  
**J. Laundry AG**, in Sachseln, Planung und Entwicklung neuer Techniken auf dem Gebiet des mechanischen Wäschereisens usw. (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1979, S. 611). Zum Direktor der Gesellschaft mit Kollektivunterschrift zu zweien mit einem Verwaltungsrat wird ernannt: Otto Bucher, von Luzern, in Kriens.
25. Oktober 1979  
**P. Sigris AG Sanitäre Anlagen**, in Sarnen (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1979, S. 711). Die Geschäftsadresse lautet genau: Schlierenhölzlistrasse, 6056 Kägiswil.

## Glarus - Glaris - Glarona

25. Oktober 1979  
**Interbal Investment Inc.**, in Glarus. Mit Statuten vom 24. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: An- und Verkauf sowie Verwaltung von beweglichen und unbeweglichen Vermögenswerten, sowie Übernahme von Mandaten und Inkasso von Kommissionen für eigene und fremde Rechnung. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind und das Gesetz nicht zwingend etwas anderes bestimmt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Derzeit einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Dr. Ernst Heer, von und in Glarus. Geschäftsdomizil: c/o Dr. iur. Ernst Heer, Rechtsanwalt, Bankstrasse 21.
25. Oktober 1979  
**Bernonca A.G.**, in Glarus, Finanzierungen, Beteiligungen (SHAB Nr. 54 vom 6. 3. 1974, S. 623). Dr. Max Kimeche, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Florian Künzli verbleibt nun als einziges Mitglied des VR; er zeichnet nach wie vor einzeln.
25. Oktober 1979  
**Immobilien-Genossenschaft Proprieta**, in Glarus (SHAB Nr. 4 vom 7. 1. 1976, S. 32). Mabel Zuppinger, Präsidentin, ist infolge Todes aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschrift ist erloschen. In den Vorstand wurde gewählt: Albert Rone, von und in Zürich; er zeichnet einzeln. Wendelin Steiger, bisher Mitglied, ist nun Präsident; er zeichnet nach wie vor einzeln.
25. Oktober 1979  
**Thabor S.A.**, in Glarus, Beteiligungen (SHAB Nr. 272 vom 20. 11. 1978, S. 3583). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Oktober 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Thabor S.A. en liquidation** durchgeführt. Liquidatorin ist die Schweizerische Treuhandgesellschaft, Basel, Zweigniederlassung, Genf. Bruno Kistler, Präsident; Walter Schmid, Sekretär, und Dr. Urs Leupin, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Die Kollektivunterschrift von Ernest-Paul Iseli, Vizepräsident, sowie die Kollektivunterschriften von Gabriel Despland, Jacques Buchs und Maurice Rigolone sind ebenfalls erloschen. Liquidationsdomizil: c/o Schweizerische Treuhandgesellschaft, Basel, Zweigniederlassung Genf, 40, rue du Marché, 1204 Genf.
25. Oktober 1979  
**Oblima AG**, in Glarus. Mit Statuten vom 23. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Anlage und Verwaltung von Kapitalien; sie kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben mit Einzelunterschrift ist Friedrich Baumgartner, von Glarus und Sirmach, in Glarus. Geschäftsdomizil: c/o Unirevisa Beratungs- & Verwaltungs AG, Spielhof 14a.

## Zug - Zug - Zugo

24. Oktober 1979  
**DS Datensysteme AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Entwicklung, Herstellung, Einkauf und Vertrieb von Datensystemen sowie Erbringung von Dienstleistungen und Beratungen auf dem Gebiete der Datenverarbeitung. Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen und Grundeigentum erwerben, belasten oder veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt: Fr. 50 000, eingeteilt in 500 Inhaberaktien zu Fr. 100. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Josef Schwermann, von Risch und Zug, in Zug. Domizil: Baarerstrasse 10, 6300 Zug.
24. Oktober 1979  
**Dustcontrol AG**, in Cham, Handel mit Staubsaugern usw. (SHAB Nr. 197 vom 24. 8. 1979, S. 2735). Neues Domizil: Riedstrasse 7.
24. Oktober 1979  
**R.T.Z. Mineral Services Limited**, in Zug, Erbringung von Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1978, S. 3984). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Oktober 1979 wurde das Aktienkapital von Fr. 950 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 1000.
24. Oktober 1979  
**Seematt-Treuhand AG**, in Hünenberg, Treuhandgeschäfte usw. (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1975, S. 3376). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 8. Juni 1979 wurden die Statuten teilweise revidiert. Die Firma lautet nun: **Alfro Treuhand AG**.

24. Oktober 1979  
**Oskar Kempf, Bauunternehmung**, in Menzingen (SHAB Nr. 112 vom 17. 5. 1978, S. 1546). Neues Domizil: Moosstrasse 3, 6313 Menzingen.
24. Oktober 1979  
**Rauber Holding AG (Raub Holding S.A.) (Raub Holding Ltd.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 22. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Verwaltung von Beteiligungen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jakob Rauber, von Illnau ZH und Windisch AG, in Erlenbach. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Peter J. Rudolf, von Sitterdorf TG, in Baar. Domizil: Baarerstrasse 10, c/o Neofidaria AG, 6300 Zug.
24. Oktober 1979  
**Silo Verfahrens AG**, in Zug, Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 294 vom 15. 12. 1976, S. 3588). René Kramer, Direktor, wohnt nun in Zug.
24. Oktober 1979  
**Eastern Cottage Products Ltd.**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 17. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import und Verkauf von Teppichen, Tapiserien oder ähnlichen Gegenständen, vorwiegend aus asiatischen Ländern, sowie Beteiligungen an kommerziellen und industriellen Unternehmen, insbesondere auf dem Gebiet des Textilhändels und der Textilverarbeitung usw. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist René F. Simon, von Zürich, in Kilchberg. Domizil: Aegeri-strasse 24, c/o Baumeler Treuhand AG, 6300 Zug.
24. Oktober 1979  
**Westinghouse Electric SA**, in Zug, Handel mit Waren und Einrichtungen usw. (SHAB Nr. 247 vom 22. 10. 1979, S. 3336). Zum Direktor mit Einzelunterschrift wurde ernannt: Tomas Lars Bjorkman, schwedischer Staatsangehöriger, in London (GB).
24. Oktober 1979  
**Isio Ltd. (Isio AG) (Isio SA.)**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 288 vom 8. 12. 1977, S. 3925). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Tüftung von Handelsgeschäften aller Art, Abschluss von Leasingverträgen, Übergabe von Vertretungen, technische und kommerzielle Verwertung von Patenten, Lizenzen und anderen Rechten, Ausführung von Forschung und Entwicklungsarbeiten, Verwaltung von Vermögenswerten, Durchführung von Beratungen und Expertisen, Ausübung von Treuhandfunktionen und sonstigen Dienstleistungen; Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, veräußern und verwalten. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 2./17. 11. 1975. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Rätus Müller, von Koblis, in Kilchberg ZH. Domizil: Neugasse 23, c/o Advokaturbüro Dr. Alphons Iten, 6300 Zug.
24. Oktober 1979  
**Brundag AG**, in Zug, Beteiligung an andern Unternehmen usw. (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1973, S. 2533). Richard Hager, Präsident, und Jörg Müller sind aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neu in den VR mit Einzelunterschrift wurden gewählt: Jörg Linsi, von Winterthur, in Küssnacht am Rigi, Präsident, und Renate Linsi-Brune, von Winterthur, in Küssnacht am Rigi.
24. Oktober 1979  
**Wäsche-Zehnder AG**, in Zug, Handel mit Textilien usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1974, S. 556). Die Prokura von Hans R. Künzler ist erloschen. Einzelprokura wurde erteilt an Albert Sägger, von Basel, in Steinhausen. Karl Zehnder, Präsident des VR (Verwaltungsrates), und Doris Zehnder, geborene Stüssi, Mitglied des VR, wohnen nun in Baar.
24. Oktober 1979  
**Mode-Zehnder AG**, in Zug, Handel en détail und en gros mit Textilien usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1979, S. 168). Einzelprokura wurde erteilt an René Stützel, von Zürich, in Buchrain.
24. Oktober 1979  
**Tropicana-Théâtre-Production SA**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 100 vom 1. 5. 1978, S. 1357). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. August 1979 wurde der Sitz der Gesellschaft nach Zug verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Zweck: Produktion, Organisation, Durchführung und Vermittlung von Konzert- und Theaterveranstaltungen für Einzelgastspiele und Tourneen, insbesondere Durchführung der «Basil-Tropicals»-Shows, Vermittlung geeigneter Konzert- und Theaterräume; Ankauf, Verkauf und sonstige Verwertung eigener und fremder Konzerte, Theater-, Musik-, Film- und Fernsehproduktionen von und an argentinischen Unternehmen und Rundfunk- und Fernsehanstalten sowie An- und Verkauf und Vermittlung von in- und ausländischen Rechten an Musik- und Theaterstücken, Romanideen, Exposés, Romanen, Serien und Drehbüchern, einschliesslich der Verfilmungsrechte sowie Verwertung aller dieser Projekte bei Verlagen, Presse, Film, Funk und Fernsehen; Beteiligt sich an Unternehmen der gleichen Art. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 27. 12. 1971 und wurden am 11. 4. 1978 letztmals revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Neu in den VR wurde gewählt: Erika Zweifel, von Linthal, in Walchwil; sie führt Einzelunterschrift. Friedrich Johann Scherlenleib, von Heimiswil, in Walchwil, bisher einziges Mitglied, ist nun Präsident des VR; weiterhin mit Einzelunterschrift. Domizil: Industriestrasse 31, 6300 Zug.
24. Oktober 1979  
**Industrieholding Cham AG**, in Cham, Beteiligung an Unternehmen aller Art usw. (SHAB Nr. 135 vom 13. 6. 1979, S. 1891). Neu in den Verwaltungsrat, ohne Zeichnungsbefugnis, wurde gewählt: Erich Winzenried, von Belp und Bern, in Tenero. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an: Elmar Teusser, von Erlenbach BE, in Cham, und Walter Russenberger, von Zürich, in Meggen.
24. Oktober 1979  
**Heinz von Rickenbach, Hotel Rest. Zugertor**, in Zug. Inhaber der Firma ist Heinz von Rickenbach, von Muotathal, in Zug. Betrieb des Hotel-Restaurants Zugertor. Baarerstrasse 97, 6300 Zug.

25. Oktober 1979  
**Alliamet AG (Alliamet SA) (Alliamet Ltd) (Alliamet Inc.)**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 23. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Rohstoffen aller Art, insbesondere Metallen, Metalllegierungen, Erzen und Nichteisen-Metallen sowie Durchführung von Geschäften in solchen Rohstoffen auf Kommissionsbasis. Die Gesellschaft kann auch Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Adolf E. Kammerer, von Zürich, in Pfaffhausen, Gemeinde Fällanden. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an: lic. iur. Otto A. Meier, von Thalwil, in Gattikon, Gemeinde Thalwil, und Urs V. Jäggi, von Seewen SO, in Dübendorf. Domizil: Hänibühl 8, c/o Interhold AG, 6300 Zug.
25. Oktober 1979  
**Danspital S.A.**, in Zug, Planung und Ausführung von Spitalbauten usw. (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1979, S. 333). Helge Bie, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum neuen Präsidenten wurde Dr. Antonio Planzer, bisher Mitglied des VR, gewählt; er führt weiterhin Einzelunterschrift.
25. Oktober 1979  
**CCC Finanz AG**, in Zug, Abwicklung von Finanzgeschäften usw. (SHAB Nr. 188 vom 14. 8. 1979, S. 2607). Harley Rankin Jr., Delegierter, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR, als Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien, wurde gewählt: Hans P. Pirquet, Bürger der USA, in New Canaan, Connecticut (USA).
25. Oktober 1979  
**Centametal AG**, in Zug, Handel mit Metallen, Erzen und Rohstoffen usw. (SHAB Nr. 282 vom 1. 12. 1978, S. 3720). Das Aktienkapital von Fr. 200 000 ist nun voll einbezahlt.
25. Oktober 1979  
**Brander Holding AG**, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an anderen Unternehmen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB, oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. Hans Meyer, von und in Zürich, Präsident; Reinhard Brandner, österreichischer Staatsangehöriger, in Zollikon, und Susi Wirth, von Horn TG, in Grüttingen; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Waldheimstrasse 9, c/o Angela Oppenhoff, 6300 Zug.
25. Oktober 1979  
**Insta AG**, in Menzingen, Ausführung von Sanitär- und Heizungsarbeiten usw. (SHAB Nr. 190 vom 17. 8. 1970, S. 1860). Bernhard Christen, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Menzingen; Richard Bigge, Verwaltungsratsmitglied, nun in Schliersee (D), und der Zeichnungsberechtigte, Gerhard Ruckenstein, nun in Udligenswil. Neues Domizil: Seminarstrasse 1.
25. Oktober 1979  
**Weinmüller Intercooperation AG**, bisher in Rehetobel (SHAB Nr. 102 vom 4. 5. 1971, S. 1062). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ordentliche Generalversammlung vom 27. September 1979 wurden die Statuten teilweise revidiert. Der Sitz der Gesellschaft wurde nach Oberägeri verlegt. Die übrigen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig. Zweck: Förderung kooperativer Verbindungen innerhalb der Industrie auf internationaler Basis; Auf- und Ausbau von Vertriebsorganisationen, Lösung von Marketingaufgaben, Personalbeschaffung, Vermittlung und Ausbildung sowie weitere Dienstleistungen; Erwerb von Grundstücken und Beteiligungen an Unternehmen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 16. 4. 1971. Das Aktienkapital beträgt Fr. 400 000, eingeteilt in 400 Namenaktien zu Fr. 1000, darauf sind Fr. 200 000 einbezahlt. Publikationsorgan der Gesellschaft ist das SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief an die im Aktienbuch eingetragenen Adressen. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Jakob Langauer, einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den VR wurden gewählt: Dr. Kurt Reichlin, von Schwyz, in Zug, als Präsident, und Emil Bolsterli, von Weisslingen ZH, in Bubikon ZH, als Mitglied und Delegierter; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Haus Baschi 1A, 6315 Oberägeri.
25. Oktober 1979  
**Wekra Finanz AG**, in Zug, finanzielle Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1967, S. 2558). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 18. Oktober 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Wekra Finanz AG in Liquidation** durchgeführt. Liquidator mit Einzelunterschrift ist Dr. Elbio Gada, von und in Giubiasco. Die Unterschrift des einzigen Verwaltungsrates Meinrad Perler ist erloschen. Liquidationsdomizil: via Valdani 1, c/o Dr. Elbio Gada, 6830 Chiasso.
25. Oktober 1979  
**Lobus A.G.**, in Zug, Finanzierung von Geschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 13 vom 17. 1. 1979, S. 154). Neu in den Verwaltungsrat, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Rudolf Kleiner, von Zürich, in Cham. Neues Domizil: Zeughausgasse 7a, c/o RA Rudolf Kleiner.
25. Oktober 1979  
**Overterra Holding AG**, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 158 vom 10. 7. 1979, S. 2204). Die Prokura von Elisabeth Fischer ist erloschen.
25. Oktober 1979  
**Command and Control Systems Holding AG**, in Zug, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 141 vom 20. 6. 1979, S. 1983). Dr. Walter König ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.
25. Oktober 1979  
**Ernst Rast**, in Cham. Inhaber der Firma ist Ernst Rast, von Ebikon, in Cham. Maler- und Tapezierergeschäft. Knonastrasse 15, 6330 Cham.
25. Oktober 1979  
**Kenwood-Schumpf TV-Shop AG**, in Baar, Vertrieb von elektronischen Geräten usw. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1979, S. 628). Otto Schumpf, Verwaltungsratspräsident, wohnt nun in Neuheim, und Hans Heggli, Verwaltungsratsmitglied, nun in Cham.
25. Oktober 1979  
**Moritz Zürcher**, in Menzingen, sanitäre Anlagen usw. (SHAB Nr. 120 vom 26. 5. 1967, S. 1996). Neues Domizil: Haldenstrasse 1, 6313 Menzingen.



## Freiburg - Fribourg - Friburgo

## Bureau de Fribourg

25. Oktober 1979

**Vimoco S.A.**, à Fribourg, exploitation d'établissements publics, etc. (FOSC du 25.5.1973, n° 121, p. 1520). Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 19 octobre 1979, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Vimoco S.A. en liquidation, par Henri Chenaux, administrateur (inscrit) nommé liquidateur avec signature individuelle. Les signatures des administrateurs Otto Gilg et Marie-Thérèse Gilg sont radiées.

25. Oktober 1979

**Omniem de Participations Mobilières B.**, à Fribourg (FOSC du 24.8.1978, n° 197, p. 2656), société anonyme. Jean-Pierre Vuilleumier, Didier Terrier et Georges Beran ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. A été nommé administrateur unique avec signature individuelle: René Aubert, de Saint-Barthélémy VD, à Zurich.

## Solothurn - Soleure - Soletta

## Büro Kriegstetten in Solothurn

24. Oktober 1979

**Ernst Kohlers Söhne**, in Zuchwil, Sattlerei- und Möbelgeschäft, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 125 vom 1.6.1948, S. 1519). Die Gesellschaft ist seit dem 1. Januar 1979 aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven werden vom Gesellschafter Willy Kohler, als Inhaber der Einzelfirma «Ernst Kohlers Söhne, Nachfolger Willy Kohlers», in Zuchwil, übernommen.

24. Oktober 1979

**Ernst Kohlers Söhne, Nachfolger Willy Kohler**, in Zuchwil. Inhaber der Firma ist Willy Kohler, von Lüsslingen, in Zuchwil. Die Firma hat Aktiven und Passiven der bisherigen Kollektivgesellschaft «Ernst Kohlers Söhne», in Zuchwil, übernommen. Sattlerei- und Möbelgeschäft. Bahnweg 1.

24. Oktober 1979

**Pensionskasse der Angestellten der von Roll AG**, in Gerlafingen. Genossenschaft (SHAB Nr. 168 vom 21.7.1978, S. 2300). Erwin Schwaller, Vizepräsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in die Verwaltung und zugleich als Vizepräsident wurde gewählt: Roland Steulet, von und in Rossmaison; er zeichnet kollektiv zu zweien mit einem der übrigen Zeichnungsberechtigten.

## Büro Olten-Gösgen in Olten

26. Oktober 1979

**Cervi AG**, in Olten. Hoch- und Tiefbauunternehmen (SHAB Nr. 135 vom 13.6.1974, S. 1624). Neues Domizil: Konradstrasse 34.

25. Oktober 1979

**Machimpex AG (Machimpex SA) (Machimpex Ltd)**, bisher in Olten. (SHAB Nr. 138 vom 16.6.1977, S. 1980). An der Generalversammlung vom 23. Oktober 1979 wurden die Statuten revidiert und der Sitz nach Olten verlegt. Zweck: Kauf und Verkauf, insbesondere Import und Export von Maschinen und Apparaten, vorwiegend für die Lebensmittelbranche. Sie kann sich an anderen Gesellschaften beteiligen, Liegenschaften und andere materielle und immaterielle Güterrechte erwerben, verwalten und veräußern. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 7. Februar 1977. Aktienkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 10 000, worauf Fr. 20 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied der Verwaltung mit Einzelunterschrift ist Verena Inhelder, von Sennwald, in Olten. Geschäftsführerin: Meinrad Morard, von Aent VS, in Chartrettes (F), führt Einzelunterschrift. Domizil: Wilerweg 86.

25. Oktober 1979

**Gebr. Häfliger**, in Dulliken. Eisen- und Metallbau usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 101 vom 2.5.1977, S. 1412). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Aktiven und Passiven werden rückwirkend auf den 1. Juli 1979, gemäss Bilanz per 30. Juni 1979 und zwei Sacheinlageverträgen vom 25. Oktober 1979 durch die nachstehende «Gebr. Häfliger AG», in Dulliken, übernommen. Die Firma wird gelöscht.

25. Oktober 1979

**Gebr. Häfliger AG**, in Dulliken. Mit Statuten vom 25. Oktober 1979 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Eisen-, Metall- und Apparatebau, Bau und Installation von Heizungen und sanitären Anlagen sowie Handel mit einschlägigen Artikeln dieser Branchen. Die Gesellschaft kann sich bei anderen Unternehmen beteiligen sowie Grundstücke erwerben, verwalten und veräußern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt rückwirkend auf den 1. Juli 1979 das Geschäft der bisherigen Kollektivgesellschaft «Gebr. Häfliger», in Dulliken, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 30. Juni 1979 und Sacheinlageverträgen vom 25. Oktober 1979, wonach die Aktiven Fr. 937 911.78 und die Passiven Fr. 517 150.80 betragen, zum Preise von Fr. 420 760.98, wovon Fr. 300 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Rudolf Häfliger, Präsident; Hans Häfliger, Werner Häfliger, alle von Langnau bei Reiden, in Dulliken, und Walter Kummer, von Utzenstorf, in Dulliken; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Bielgasse 2.

25. Oktober 1979

**Blumen Lory Frau H. Wenger-Badertscher**, eidg. dipl. Floristin, in Olten (SHAB Nr. 31 vom 7.2.1979, S. 405). Einzelprokura ist erteilt an Hans-Ulrich Zimmermann, von Wattenwil, in Bern.

## Büro Stadt Solothurn

25. Oktober 1979

**Rest. Bellevue Frau Marlies Bucher**, bisher in Burg (SHAB Nr. 151 vom 1.7.1977, S. 2172). Die Firma hat den Sitz nach Solothurn verlegt. Inhaberin ist: Marlies Bucher geborene Limacher, von Hohenrain, nun in Solothurn. Die Firma wird geändert in: Marlies Bucher und die Geschäftsnatur: Wirtschaftsbetrieb; Restaurant «Steinbrugg». Baselstrasse 68.

25. Oktober 1979

**Friedrich Flückiger, Inh. Manfred Suter**, in Solothurn. Betrieb einer Konditorei und Coniserie; Spezialität: Herstellung und Vertrieb des «Solothurner Kuchens» (SHAB Nr. 110 vom 14.5.1975, S. 1311). Die Firma wird geändert in: Coniserie Suter und die Geschäftsnatur in: Betrieb einer Coniserie, insbesondere Herstellung und Vertrieb der Spezialität «Solothurner Kuchens».

## Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

24. Oktober 1979

**A. Weidele**, in Riehen. Gipsergeschäft (SHAB Nr. 91 vom 21.4.1975, S. 1040). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «René Weidele», in Riehen, erloschen.

24. Oktober 1979

**René Weidele**, in Riehen. Oberdorfstrasse 72. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: René Weidele, von und in Riehen. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «A. Weidele», in Riehen. Gipsergeschäft.

24. Oktober 1979

**R. Kilchherr & Co.**, in Basel. Kommanditgesellschaft. Kreditvermittlung usw. (SHAB Nr. 128 vom 6.6.1978, S. 1779). Aus Gesellschaft ausgeschieden: Massimo Giuri. Seine Kommandite von Fr. 5000 ist erloschen. Kommanditär mit Fr. 5000 neu: Gennaro Santoro, italienischer Staatsangehöriger, in Binningen.

24. Oktober 1979

**E. Grüninger-Gerster**, in Basel. Plattenbeläge (SHAB Nr. 102 vom 3.5.1961, S. 1255). Über den Inhaber der Einzelfirma Ernst Grüninger wurde am 18.10.1979 der Konkurs erkannt.

24. Oktober 1979

**Heliba Helikopter Basel AG**, in Basel (SHAB Nr. 209 vom 7.9.1979, S. 2879). Prokura Susanne Ahaus erloschen.

24. Oktober 1979

**Passag Public Address Studio AG**, in Basel. Aufnahme von Text und Musik usw. (SHAB Nr. 227 vom 28.9.1978, S. 2995). Geschäftsführer mit Unterschrift mit René Schweizer oder Franz Scheidegger neu: Hans Rudolf Roth, von Murgenthal, in Bottmingen.

24. Oktober 1979

**Waschanstalt Rapid Pauli**, in Basel (SHAB Nr. 306 vom 31.12.1971, S. 3156). Firma infolge Übergangs der Aktiven und Passiven an die Einzelfirma «Waschanstalt Rapid Pauli», in Basel, erloschen.

24. Oktober 1979

**Waschanstalt Rapid Pauli**, in Basel. Oettingenstrasse 171. Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Heinz Pauli, von Wahlern, in Basel. Übernahme: Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Waschanstalt Rapid Pauli», in Basel. Betrieb einer Waschanstalt und Glättere.

24. Oktober 1979

**Immobilien-Gesellschaft Austrasse AG**, in Basel (SHAB Nr. 167 vom 20.7.1978, S. 2284). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Peter Müller; Unterschrift erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Unterschrift zu zweien neu: Hans Heiz, von Rüti GL und Basel, in Basel.

24. Oktober 1979

**Reisebüro Wm. Müller & Co., AG**, in Basel (SHAB Nr. 55 vom 7.3.1977, S. 749). Prokuren Karl Heller und Margret Stuker erloschen.

24. Oktober 1979

**Reinigungs-Center, Albert Rueff**, in Basel (SHAB Nr. 96 vom 26.4.1979, S. 1316). Unterschrift Eduard Bannwart, Geschäftsführer, erloschen.

24. Oktober 1979

**Reargente AG**, in Basel. Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 243 vom 17.10.1978, S. 3191). Domizil neu: Reichensteinerstrasse 10.

24. Oktober 1979

**H. Oehl AG**, in Basel. Frachtagentur usw. (SHAB Nr. 94 vom 24.4.1979, S. 1277). Unterschrift Simon van Emmerik, Geschäftsführer, erloschen. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift neu: Werner Boog, von Geuensee, in Rodersdorf.

## St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

Berichtigung

«Publicitas» Schweizerische Werbegesellschaft, Zweigniederlassung in St. Gallen (SHAB Nr. 254 vom 30.10.1979, S. 3423). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Thierry Honegger, an welchen Kollektivunterschrift zu zweien erteilt wurde, war bereits als Prokurist eingetragen; seine Prokura ist demnach erloschen.

25. Oktober 1979

**Stieger AG, Mels**, in Mels. Führung eines Holzbaugeschäftes usw. (SHAB Nr. 155 vom 6.7.1977, S. 2224). Die Verwaltungsratsmitglieder Hans Stieger, Präsident; Jean Stieger, Vizepräsident, und Paul Stieger, sind nun Bürger von Mels.

25. Oktober 1979

**Spirig-Vogel AG**, in Widnau. Planung und Erstellung von sanitären Installationen usw. (SHAB Nr. 81 vom 6.4.1979, S. 1094). Jakob Spirig-Vogel, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Das Verwaltungsratsmitglied Werner Spirig-Zünd ist nun Präsident und führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Yolanda Spirig-Zünd, von und in Widnau.

25. Oktober 1979

**Insu AG**, bisher in Zuckenried. Gemeinde Niederhefenenschwil. Entwicklung, Herstellung und Vertrieb von chemischen und technischen Erzeugnissen usw. (SHAB Nr. 139 vom 18.6.1979, S. 1949). Die Firma wird infolge Sitzverlegung nach Zürich (SHAB Nr. 247 vom 22.10.1979, S. 3334) im Handelsregister des Kantons St. Gallen gelöscht.

25. Oktober 1979

**Friha Immobilien AG**, in Buchs. An- und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 258 vom 4.11.1971, S. 2680). An der Generalversammlung vom 24. August 1979 wurde die Auflösung der Gesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Lösung kann mangels Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

25. Oktober 1979

**Ernst Hebeisen**, in Schänis. Inhaber der Firma ist Ernst Hebeisen, von Langnau im Emmental, in Schänis. Die Firma erteilt Einzelprokura an Katharina Hebeisen-Vetsch, von Langnau im Emmental, in Schänis. Schmiede-Schlosserei. Unterdorf, 8718 Schänis.

25. Oktober 1979

**Martha Tschimperl**, in St. Gallen. Betrieb des Restaurants Krone (SHAB Nr. 25 vom 31.1.1977, S. 321). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen.

25. Oktober 1979

**Jakob Rohner**, in A u., Sattlerei-Polsterei usw. (SHAB Nr. 60 vom 12.3.1948, S. 733). Diese Firma ist infolge Todes des Inhabers erloschen.

25. Oktober 1979

**Walter Graf**, in Furth. Gemeinde Brunnadern. Bäckerei und Gasthaus «Hirschen» (SHAB Nr. 21 vom 26.1.1962, S. 268). Diese Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

25. Oktober 1979

**CEKA Elektrowerkzeuge AG + Co. KG in Bisingen, Zweigniederlassung Wattwil**, in Wattwil. Unter dieser Firma hat die Kommanditgesellschaft «CEKA Elektrowerkzeuge AG + Co. KG», in Bisingen (D), Herstellung von Elektrowerkzeugen, eingetragen im Handelsregister des Amtsgerichtes Hechingen am 9. Oktober 1979, in Wattwil eine Zweigniederlassung errichtet. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist die «CEKA Elektrowerkzeuge AG», in Wattwil. Kommanditisten sind Willy Kress, deutscher Staatsangehöriger, in Bisingen (D), mit einer Kommandite von DM 1 125 000, und Ruth Kress-Richter, deutsche Staatsangehörige, in Bisingen (D), mit einer Kommandite von DM 375 000. Die Gesellschaft hat am 9. Oktober 1979 begonnen. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift durch den Kommanditisten Willy Kress sowie durch den Geschäftsführer Heinz Richiger, von Rohrbach BE, in Wattwil, vertreten. Die Herstellung von Elektrowerkzeugen, Ebnerstrasse 133, 9630 Wattwil.

25. Oktober 1979

**Tennis-Freizeit-Fitness TFF AG, Wil**, in Wil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 25. Oktober 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Einrichtung und Betrieb eines Tennis-Freizeit-Fitness-Zentrums mit Sportshop/Kiosk und Restaurant; sie kann sich an ähnlichen Unternehmen beteiligen und Liegenschaften verwalten, erwerben und veräußern. Voll einbezahltes Grundkapital: Fr. 500 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Alex Hengartner, von Waldkirch, Präsident; August Beerli, von Balterns, beide in Wil SG; Alois Stehrenberger, von Bussnang, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg, und Jakob Koller, von Gossau SG und Oberbüren, in Uzwil. Geschäftsadresse: bei Alex Hengartner, Friedtalweg 13, 9500 Wil.

## Graubünden - Grisons - Grigioni

24. Oktober 1979

«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité, Zweigniederlassung in Chur (SHAB Nr. 137 vom 15.6.1979, S. 1920). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Lausanne. Neuer Verwaltungsrat mit Kollektivunterschrift zu zweien: Henri Delaraye, von Versoix, in Céligny. Neue Kollektivunterschrift zu zweien: Thierry Honegger, dessen Prokura erloschen ist, und Robert Junod, von Ste-Croix, in Ecublens VD.

24. Oktober 1979

**Warstein A.G.**, in liquidazione, in Coira. partecipazione, ecc., società sciolta e liquidata (FUSC del 21.11.1977, n. 273, p. 3725). La società è cancellata, avendo le autorità fiscali federali e cantonali dato il loro consenso.

24. Oktober 1979

**Liarcoia Invest S.A.**, in Roveredo, immobili, ecc. (FUSC del 29.2.1972, n. 50, p. 517). Questa ragione sociale viene cancellata nel registro di commercio del cantone dei Grigioni, avendo trasferito la sede a Lugano (FUSC del 27.9.1979, n. 226, p. 3077).

## Aargau - Argovie - Argovia

25. Oktober 1979

**Kino Rex AG**, in Murgenthal (SHAB Nr. 136 vom 14.6.1976, S. 1681). Statutenänderung: 18.10.1979. Zweck neu: Kauf und Verkauf sowie Verwaltung von Liegenschaften. Bau und Betrieb eines Tonfilmtheaters. Hermann Reist, Verwaltungsratsmitglied, wohnt in Langenthal. Geschäftsadresse neu (behördliche Änderung): Hauptstrasse 806.

25. Oktober 1979

**W. Hediger Bauunternehmung Rupperswil**, in Rupperswil (SHAB Nr. 38 vom 16.2.1970, S. 348). Geschäftsadresse neu: Wiesenschweg 1100.

25. Oktober 1979

**H. Rufer-Affolter**, in Turgi. Bäckerei, Konditorei usw. (SHAB Nr. 132 vom 9.6.1952, S. 1464). Firma infolge Todes des Inhabers erloschen.

25. Oktober 1979

**H. Rufer-Affolter Erbgemeinschaft**, in Turgi. Bahnhofstrasse 334. Kollektivgesellschaft (Neueintragung). Beginn: 10.8.1968. Gesellschafterin mit Einzelunterschrift: Julia Rufer, von Zuzwil BE, in Turgi. Gesellschafter ohne Unterschrift: Roland Rufer, von Zuzwil BE, in Villigen, und Monika Kaufmann, von Wilhof, in La Tour-de-Peilz. Letztere mit Zustimmung gemäss Art. 167 ZGB. Bäckerei, Konditorei, Tea-room.

25. Oktober 1979

**Spycher & Beck AG**, bisher in Zürich (SHAB Nr. 296 vom 18.12.1975, S. 3364). Statutenänderung: 19.10.1979. Sitz neu: Wettingen. Klosterstrasse 40. Ursprüngliche Statute: 4.3.1975. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Autozughör, Automobilbestandteilen, Radio- und Fernsehapparaten. Übernahme von Vertretungen. Grundkapital: Fr. 150 000, mit Fr. 90 000 liberiert; 300 Namenaktien zu Fr. 500. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Ihm gehören an (wie bisher): Helmut Spycher, von Köniz, in Niederhasli, Präsident, und Fred Beck, von Sumiswald, in Oensingen; beide mit Einzelunterschrift.

25. Oktober 1979

**Playland SA**, in Wettingen. Spielwaren usw. (SHAB Nr. 5 vom 7.1.1977, S. 53). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Roger Lüdi, Präsident; Unterschrift erloschen. Bruno Bodenmann, bisher Delegierter, zeichnet nun als einziger Verwaltungsrat einzeln.

25. Oktober 1979

**Aargauische Hypotheken- & Handelsbank**, Zweigniederlassungen in Frick, Laufenburg und Stein (SHAB Nr. 14 vom 18.1.1979, S. 170). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Brugg. Hans Peter Schmid, dessen Prokura erloschen ist, zeichnet nun als Zeichnungsberechtigter zu zweien. Unterschrift Alfons Riemann. Zeichnungsberechtigter, erloschen. Prokura zu zweien neu: Kurt Riner, von Zeihen, in Eiken.

25. Oktober 1979

**Ramseier Max**, in Möhlin. Landesproduktehandel (SHAB Nr. 25 vom 31.1.1950, S. 284). Geschäftsadresse neu (behördliche Änderung): Hauptstrasse 107. Geschäftsnatur neu: Lebensmittelgeschäft.

25. Oktober 1979  
**Landwirtschaftliche Konsumgenossenschaft VOLG Schlossrued**, in Schlossrued (SHAB Nr. 77 vom 4.4.1975, S. 882). Aus Vorstand ausgeschieden: Josef Nussbaumer, Präsident, und Fritz Steiner, Vizepräsident; Unterschriften erloschen. Vorstandspräsident mit Unterschrift zu zweien mit Aktuar neu: Gotthold Müller, von und in Schlossrued. Unterschrift zu zweien mit Aktuar neu: Max Bircher, von Kütigen, in Schlossrued, bisher Mitglied, nun Vorstandsvicepräsident.

25. Oktober 1979  
**Markus Haag**, in Oberrisingenthal, Landstrasse 71, Nussbaum, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Markus Haag, von Wuppenau, in Oberrisingenthal. Bäckerei und Konditorei.

25. Oktober 1979  
**Albisa AG**, bisher in Baden. Verwaltung von Grundbesitz usw. (SHAB Nr. 84 vom 12.4.1978, S. 1123). Sitzverlegung nach Lugano (SHAB Nr. 238 vom 11.10.1979, S. 3217). Die Firma wird im Handelsregister des Kantons Aargau von Amtes wegen gelöscht.

25. Oktober 1979  
**Landwirtschaftliches Bau- und Architekturbüro LBA des Schweizerischen Bauernverbandes**, in Brugg, Genossenschaft (SHAB Nr. 139 vom 18.6.1979, S. 1949). Prokura zu zweien neu: Markus Trottmann, von Rottenschwil, in Küssnacht am Rigi.

25. Oktober 1979  
**Miltoia AG**, in Merenschwand, Verwaltung von Vermögen usw. (SHAB Nr. 35 vom 12.2.1979, S. 452). Statutenänderung: 4.10.1979. Zweck nun: An- und Verkauf, Erstellung und Verwaltung von Liegenschaften. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Vitus Notter, Präsident, und Maria Notter; Unterschriften erloschen. Verwaltungsratsmitglied mit Einzelunterschrift neu: Anton Eberli, von Giswil, in Sarnen.

## Thurgau - Thurgovie - Turgovia

24. Oktober 1979  
**Rotoflow AG**, in Gachnang, Produktion und Vertrieb von Maschinen und Geräten aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Kältetechnik (SHAB Nr. 107 vom 9.5.1979, S. 1506). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 14. September 1979 wurde die Firma geändert in **Gerret AG (Gerret SA) (Gerret Ltd.)**. Der Zweck wurde wie folgt neu festgesetzt: Verwaltung eigener Aktien, wobei die Gesellschaft im Rahmen dieses Zweckes auch Schutzrechte verwerten, Beteiligungen und Liegenschaften erwerben und verwalten sowie alle Geschäfte durchführen kann, welche mit ihrem Zweck zusammenhängen. Dr. Judson Sterling Swearingen, Präsident, und Heini Perron, Mitglied, sind aus dem Verwaltungsrat ausgetreten; ihre Unterschriften sind erloschen. Dr. Nikolaus Voegeli, bisher Vizepräsident, ist nun einziges Mitglied; er führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelunterschrift.

24. Oktober 1979  
**Schweizerische Bankgesellschaft (SBG)**, Zweigniederlassung in Frauenfeld (SHAB Nr. 225 vom 26.9.1979, S. 3068). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Die Prokura von Heinz Levi ist erloschen.

24. Oktober 1979  
**A. Aebi**, in Frauenfeld, Handel mit Drogen, Chemikalien und Kolonialwaren (SHAB Nr. 237 vom 10.10.1949, S. 2627). Die Firma ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

24. Oktober 1979  
**Rotoflow AG (Rotoflow SA) (Rotoflow Inc.) (Rotoflow Ltd.)**, in Gachnang. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 4. Oktober 1979 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Produktion und Vertrieb von Maschinen und Geräten aller Art, insbesondere auf dem Gebiet der Kältetechnik. Die Gesellschaft kann im Rahmen ihres Zweckes auch Schutzrechte verwerten, Beteiligungen und Liegenschaften verwalten und alle Geschäfte durchführen, welche mit ihrem Zweck zusammenhängen. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 500 Namenaktien zu Fr. 100. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Es gehören ihm an: Prof. Dr. Judson Sterling Swearingen, amerikanischer Staatsangehöriger, in Los Angeles (USA), als Präsident; Heini Perron, von Kreuzlingen und Zürich, in Winterthur, und Dr. Nikolaus V. Voegeli, von Glarus und Riedern GL, in Zürich, als Mitglieder; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: c/o Kaufmann & Vettorel AG, 8547 Gachnang.

25. Oktober 1979  
**R. Schilling Stahlbau AG**, in Amriswil (SHAB Nr. 159 vom 11.7.1975, S. 1919). Über die Gesellschaft wurde am 4. Oktober 1979 der Konkurs eröffnet; sie ist demzufolge aufgelöst.

25. Oktober 1979  
**Wohnbau Kreuzlingen AG**, in Kreuzlingen (SHAB Nr. 179 vom 3.8.1977, S. 2548). Jetziges Domizil: Esslenstrasse 1, 8280 Kreuzlingen.

25. Oktober 1979  
**Sportstätten Leuenberger & Co.**, in Kreuzlingen. Freizeit- und Sportstätten (SHAB Nr. 179 vom 3.8.1977, S. 2548). Jetziges Domizil: Esslenstrasse 1, 8280 Kreuzlingen.

25. Oktober 1979  
**Ravensberg GmbH**, in Kreuzlingen, Fabrikation von und Handel mit chemisch-pharmazeutischen Artikeln (SHAB Nr. 34 vom 11.2.1975, S. 369). Jetziges Domizil: Hauptstrasse 45, 8280 Kreuzlingen.

25. Oktober 1979  
**Thurgauische Kantonalbank, Filiale Amriswil**, in Amriswil (SHAB Nr. 65 vom 19.3.1979, S. 861). Staatsinstitut mit Hauptsitz in Weinfelden. Die Prokura von Willy Rutishauser ist erloschen.

25. Oktober 1979  
**J. Ulmann Garage**, in Weinfelden. Firmeninhaber ist Josef Ulmann, von Appenzell, in Weinfelden. Einzelprokura ist erloscht an Berta Ulmann-Manser, von Appenzell, in Weinfelden. Handel mit und Reparaturen von Motorfahrzeugen aller Art. Lagerstrasse 15, 8570 Weinfelden.

## Tessin - Tessin - Ticino

### Ufficio di Bellinzona

24. Oktober 1979  
**Società Finanziaria Orione S.A.** in liquidazione, in Bellinzona, amministrazione patrimoni immobiliari, ecc. (FUSC del 24.7.1979, n. 170, p. 2370). Secondo gli interessati la liquidazione è terminata, ma la radiazione non può aver luogo mancando il consenso dell'amministrazione fiscale cantonale.

24. Oktober 1979  
**Gallico S.A.**, in Cadenzano, commercio vini, ecc. (FUSC del 27.1.1972, n. 22, p. 237). Enrico Franzoni, dimissionario, non è più presidente e la sua firma è estinta. Oscar Tagliabue, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale.

24. Oktober 1979  
**Duilla S.A.**, in Bellinzona, acquisto immobili, ecc. (FUSC del 22.11.1977, n. 274, p. 3741). Curzio Ghidoni, già amministratore unico, è ora presidente sempre con firma individuale. Gérald Walther, da Rougemont in Lugano-Paradiso, è nominato membro con firma collettiva a due.

25. Oktober 1979  
**Walter Conca S.A.**, in Giubiasco, fabbricazione saponi, ecc. (FUSC del 6.10.1978, n. 234, p. 3081). Walter Conca, decesso, non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Milton Sartori, da Bosco/Gurin in Maggia, è nominato presidente; Gabriele Conca, cittadino italiano in Ascona, e Gianluigi Banfi, da ed in Locarno, sono nominati membri. La società è vincolata dalla firma collettiva a due dei membri.

### Ufficio di Locarno

24. Oktober 1979  
**Ipto S.A.**, in Muraltio. Società anonima costituita con atto pubblico e statuti del 22.10.1979. Scopo: deposito, amministrazione, protezione, realizzazione, commercio di brevetti, marche, modelli e disegni e tutti gli atti relativi alla proprietà industriale e intellettuale. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: sul FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione di 1 o più membri, attualmente da: D' Carlo Balestra, da Gerra (Gambargno) in Lugano, amministratore unico con firma individuale. Recapito: palazzo Verbano 3A.

### Ufficio di Lugano

24. Oktober 1979  
**Immobiliare Silvia S.A.**, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 16.6.1975, n. 139, p. 1684). Pierluigi Guidali, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Leonardo Bernasconi, da Riva San Vitale in Capolago.

24. Oktober 1979  
**«Publicitas», Société Anonyme Suisse de Publicité, succursale di Lugano** (FUSC del 7.12.1978, n. 287, p. 3784), società anonima con sede principale a Losanna. La succursale è pure vincolata dalla firma collettiva a due di: Henri Delaraye, da Versoix in Céligny, membro; Robert Junod, da Ste-Croix VD in Ecublens, e Thierry Honegger, da Wald ZH in Losanna.

24. Oktober 1979  
**Banca di Partecipazioni ed Investimenti S.A.**, in Lugano (FUSC del 26.7.1979, n. 172, p. 2403). La firma di Willi Fischer, già direttore, è estinta.

24. Oktober 1979  
**Garage Poggiali e Ponti**, in Piodella d'Agno, esercizio di un garage, ecc., società in nome collettivo (FUSC del 20.5.1974, n. 116, p. 1388). La società è sciolta. La liquidazione essendo terminata, questa ragione sociale è cancellata.

24. Oktober 1979  
**Alemro Confezioni S.A.**, in Lugano, abbigliamento per donna, ecc. (FUSC del 13.12.1977, n. 292, p. 3977). Il consiglio d'amministrazione è ora composto da: D' Pino Bernasconi, presidente; D' Nino Michele Donati, già membro ora vice-presidente; D' Gianni Orsatti, membro. La società è ora vincolata dalla firma collettiva a due del presidente e del vice-presidente.

24. Oktober 1979  
**Gianca S.A.**, precedentemente a Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 20.6.1974, n. 141, p. 1701). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano, per trasferimento della sede a Zurigo (FUSC del 12.10.1979, n. 239, p. 3229).

24. Oktober 1979  
**Wape S.A.**, in Breganzona, impianti di refrigeranza, ecc. (FUSC del 4.11.1974, n. 258, p. 2935). Nuovo recapito: via ai Ronchi. Peter Max, membro, è ora domiciliato a Massagno.

24. Oktober 1979  
**Gian Paolo Regazzoni**, in Lugano, impresa costruzioni, ecc. (FUSC dell'8.3.1976, n. 56, p. 652). Nuovo recapito: via delle Scuole 28.

24. Oktober 1979  
**I.C.S. Investments Computer Service S.A.**, in Lugano, immobili, ecc. (FUSC del 16.10.1978, n. 242, p. 3182). Michèle Détraz e Christopher Tradwell, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Aldo Marazza, già presidente è ora amministratore unico con firma individuale. Procura individuale è stata conferita a: Giovanna Salmina, da Intragna in Bellinzona.

24. Oktober 1979  
**Unione di Banche Svizzere (UBS), Succursale Piazzetta della Posta**, succursale di Lugano (FUSC del 27.9.1979, n. 226, p. 3077), società anonima con sede principale a Zurigo. Procura collettiva a due è stata conferita a: Mauro Ciceri, da Russo in Massagno.

24. Oktober 1979  
**Unione di Banche Svizzere (UBS), Succursale Piazza Riforma**, succursale di Lugano (FUSC del 27.9.1979, n. 226, p. 3077), società anonima con sede principale a Zurigo. La procura di Mauro Ciceri è estinta.

24. Oktober 1979  
**Finmarketing S.A.** società di marketing finanziario, in Lugano (FUSC del 1.10.1979, n. 229, p. 3109). D' Paolo Grandi, procuratore, è ora domiciliato a Breganzona.

24. Oktober 1979  
**Sofidevi - Société Financière pour le développement vinicole S.A.**, precedentemente a Chiasso, partecipazione, ecc. (FUSC del 25.7.1979, n. 171, p. 2389). Nuova sede: Lugano, via Bossi 4, c/o avv. Emanuela Agostoni. Lo statuto originale del 3.12.1971 con modifica del 18.2.1974 è stato modificato il 18.10.1979, come pure su altri punti non soggetti a pubblicazione. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società ed in particolare l'acquisto di quote sociali, titoli azionari e loro gestioni. La società opererà prevalentemente nel campo vinicolo. Capitale: fr. 70.000, diviso in 700 azioni al portatore da fr. 100 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: Emanuela Agostoni, da Chiasso in Lugano. Gian Mario Pagani, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta.

25. Oktober 1979  
**Capitello S.A.**, precedentemente in Chiasso, partecipazione, ecc. (FUSC del 30.4.1975, n. 99, p. 1155). Nuova sede: Lugano, via G. Canevascini 26, c/o Coge-Fidam S.A. Lo statuto originale del 7.8.1970 è stato modificato: 9.4.1979. Scopo: la partecipazione finanziaria ad altre società con investimenti e mutui: la società potrà inoltre compiere operazioni mobiliari e immobiliari. Capitale: fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 5 membri, amministratore unico con firma individuale è: D' Gianni Orsatti, da ed in Bissonne.

25. Oktober 1979  
**Uto Immobili Lugano S.A.**, in Lugano (FUSC del 12.2.1979, n. 35, p. 453). Nuovo membro del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due è: René Bernhard, da Winterthur, in Brüttlen.

25. Oktober 1979  
**Studio di Ingegneria Ruprecht & Ci.**, in Viganello, società in nome collettivo (FUSC del 23.8.1974, n. 196, p. 2311). Il socio Pier Carlo Poretì è uscito dalla società.

### Ufficio di Mendrisio

24. Oktober 1979  
**Fitco S.A. per il Commercio e il Finanziamento**, in Chiasso, la partecipazione finanziaria, ecc. (FUSC del 19.10.1977, n. 245, p. 3550). La società è cancellata per trasferimento della sede a Lugano (FUSC del 3.10.1979, n. 231, p. 3137).

24. Oktober 1979  
**Gic Gestioni Immobiliari Condominiali S.A.**, in Chiasso, le amministrazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 23.2.1976, n. 44, p. 516). Nuovo recapito: via Volta 2A, 6830 Chiasso.

24. Oktober 1979  
**Siusi S.A.**, in Chiasso, la compra-vendita, la costruzione e l'amministrazione di immobili, ecc. (FUSC del 5.4.1976, n. 80, p. 936). Nuovo recapito: c/o Gic Gestioni Immobiliari Condominiali S.A., via Volta 2A, 6830 Chiasso.

24. Oktober 1979  
**Franca Bianchi**, in Chiasso, fabbricazione e vendita di apparecchi elettrici ed elettronici (FUSC del 14.6.1979, n. 136, p. 1905). La ditta ha modificato la propria ragione sociale in **Eltratec di Franca Bianchi**.

24. Oktober 1979  
**EDP 70 S.A.**, in Chiasso, lo studio, la realizzazione e la gestione di sistemi gestionali e scientifici, ecc. (FUSC del 15.6.1978, n. 137, p. 1890). I membri del consiglio di amministrazione Pietro Somaini, Vincenzo De Rosso e Brenno Merlini hanno ora firma collettiva a due. Le firme individuali di Pietro Somaini e Vincenzo De Rosso sono estinte.

24. Oktober 1979  
**Autocommercio Dolly S.A.**, in Stabio, l'acquisto, la vendita, così come il commercio di auto, ecc. (FUSC del 28.4.1976, n. 98, p. 1161). Bruno Gsell, da Winterthur in Flurlingen, è stato nominato membro del consiglio di amministrazione (C.A.); senza diritto di firma. Il presidente del C.A. Rolf Thomann è ora domiciliato ad Arcisate, prov. di Varese (I). Nuovo recapito: via Falcette, 6855 Stabio.

## Waadt - Vaud - Vaud

### Bureau d'Aigle

24. Oktober 1979  
**Microprecision Electronics S.A.**, a Noville (FOSC du 27.9.1977, p. 3122). La signature de l'administrateur-délégué Lucien Méroz, décédé, est radiée. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Michel Monod, dont la fonction de directeur est radiée. Manes-Claire Di Lenardo-Digier, a été nommée directrice avec signature individuelle; sa procuration est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Jacques Monod, de Montreux, à Aigle.

25. Oktober 1979  
**S.I. Cité-Parc «F» S.A.**, a Aigle (FOSC du 27.1.1978, p. 275). Les administrateurs Dominique Föllmi et Giovanni Solai sont démissionnaires; leurs signatures sont radiées. Sont nommés nouveaux administrateurs avec signature collective à deux: Antoine Escher, de et à Brigue, président, et Erwin Schmid, de Naters, à Thônex, secrétaire.

### Bureau de Lausanne

23. Oktober 1979  
**Astec-Assistance technique et commerciale S.A.**, a Lausanne (FOSC du 1.9.1976, p. 2508). Statuts modifiés le 5 octobre 1979. Nouvelle raison sociale: **Adia-cleaning S.A.** L'administrateur Henri Ferdinand Lavanchy, actuellement à Mex, signe désormais collectivement à deux. La société est également engagée par la signature collective à deux du président Peter Müller, de et à Zurich, et du directeur Konrad Langhart, d'Oberstammheim, à Dübendorf.

23. Oktober 1979  
**Louistrama S.A.**, précédemment à Nyon (FOSC du 30.8.1979, p. 2797). Siège transféré à Lausanne, avenue de Cour 61. Statuts originaires du 17 janvier 1978 modifiés en dernier lieu le 26 septembre 1979. Nouvelle raison sociale: **Lido-Louistrama S.A.** But: transport de personnes, organisation de voyages, agence de voyage et de tourisme. Les 400 actions au porteur de fr. 1000, formant l'entier du capital, sont converties en 400 actions nominatives de fr. 1000. Capital porté de fr. 400.000 à fr. 1.000.000 par l'émission de 600 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées, dont fr. 200.000 par compensation de créance. Capital entièrement libéré: fr. 1.000.000, divisé en 1000 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Jacques Papazian (secrétaire inscrit), de Lausanne, à Daillens, nommé président; Paul Waeber (président inscrit), de Courtepin, à Lausanne, nommé délégué; André de Canecaude, de France, à Versalles (F), vice-président, et Jean Brunschvig, de et à Genève, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle des administrateurs et collective à deux du fondé de procuration Michel Goetschmann (inscrit), de Carouge GE, à Veveyr.

23. Oktober 1979  
**Louistrama S.A., succursale de Lausanne**, a Lausanne (FOSC du 15.6.1979, p. 1921), agence de voyage, avec siège principal à Nyon. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.



23 octobre 1979  
**Pezzani S.A.**, à R e n e n s, maçonnerie, travaux de bâtiment et de génie civil (FOSC du 29. 8. 1978, p. 2697). Statuts modifiés le 3 août 1979 sur un point non soumis à publication. L'administrateur Roméo Pezzani est nommé président et continue à signer individuellement. Nouvel administrateur avec signature individuelle: Jacques-Alain Monnier, d'Arnex-sur-Orbe, à Bussigny-près-Lausanne.

23 octobre 1979  
**Klöckner-Moeller A.G.**, succursale de Lausanne, à L a u s a n n e (FOSC du 18. 9. 1978, p. 2889), construction et vente de tableaux de commande et de distribution, avec siège principal à Illnau-Effretikon. La raison sociale est radiée par suite de suppression de la succursale.

23 octobre 1979  
**Albertsen World Travel Organization S.A.**, à L a u s a n n e, agence de voyage (FOSC du 26. 11. 1978, p. 3676). Paul Weber et Armand Ducret ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. L'administrateur René-Adolphe Haerberli est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

23 octobre 1979  
**Amalex S.A.**, à L a u s a n n e, opérations commerciales (FOSC du 14. 2. 1979, p. 485). L'administrateur Anastasios-George Leventis est décédé; sa signature est radiée. L'administrateur George-E. Keralakis, actuellement à Monaco, est nommé président et continue à signer collectivement à deux.

23 octobre 1979  
**S.D.I. Contractors S.A.**, à L a u s a n n e; activités dans les domaines de la construction, génie civil et travaux publics (FOSC du 17. 7. 1978, p. 2242). La société est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur Charles Rosset, de Bougy-Villars, à Lausanne.

23 octobre 1979  
**Schneider & Co A.G. für Isolierungen und Industriebedarf**, succursale de Lausanne, à L a u s a n n e (FOSC du 8. 8. 1979, p. 2549), fabrication et commerce de matières isolantes, avec siège principal à Winterthur. L'administrateur Rolf Peter Marthaler est actuellement à Zurich.

23 octobre 1979  
**S.I. Kathrine B.**, à L a u s a n n e, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 6. 3. 1956, p. 600). Nouvelle adresse: rue du Lion-d'Or 6, chez Régie Immobilière Lausanne S.A.

23 octobre 1979  
**Constromag S.A.**, à L a u s a n n e, opérations dans le domaine du bâtiment, génie civil et de la construction (FOSC du 21. 5. 1979, p. 1655). Lorenzo Rossi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Gilbert Moschini, de Vergeletto, à Villars-le-Terrier.

23 octobre 1979  
**Wrightson wood S.A.**, à L a u s a n n e, avenue de Cour 135. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 11 octobre 1979. But: conseils en matière de recrutement, sélection et engagement de cadres, recherche de cadres et étude concernant la planification et le développement en matière d'emploi. Capital entièrement libéré: fr. 50 000, divisé en 500 actions nominatives de fr. 100. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres: Tikhon Troianov, de Lausanne, à Chêne-Bougeries, président, et Jeanne Terracina, de Genève, à Nyon, secrétaire; tous deux avec signature collective à deux.

23 octobre 1979  
**Arinter S.A.**, à C r i s s i e r, commerce et représentation de meubles, tableaux, objets d'art et d'antiquités (FOSC du 3. 1. 1978, p. 7). Statuts modifiés le 18 octobre 1979. Nouvelle raison sociale: **Kunstinter S.A.**

23 octobre 1979  
**Poron S.A. extension suisse**, à L a u s a n n e, commerce et représentation d'articles de bonneterie (FOSC du 26. 10. 1979, p. 3391). Statuts modifiés le 17 octobre 1979: Nouvelle raison sociale: **Absorba S.A.**

23 octobre 1979  
**Edyco S.A.**, à B e l m o n t - s u r - L a u s a n n e, commerce d'articles en matière plastique (FOSC du 28. 6. 1976, p. 1837). Statuts modifiés le 22 octobre 1979. Siège transféré à L a u s a n n e, rue Saint-Roch 36. Edgar Chollet et Marguerite Bertschi ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Hjalmar Bader, de et à Vevey.

24 octobre 1979  
**Spea trading S.A.**, à P u l l y, avenue C-F. Ramuz 27, chez Rolain Lévy. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22 octobre 1979. But: commerce de biens. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Rolain Lévy, de Chavannes-le-Chêne, à Pully.

24 octobre 1979  
**Zanesco et Monnard**, à E p a l i n g e s, chemin du Petit-Vennes 5. Société en nom collectif commencée le 1<sup>er</sup> octobre 1979. Associés: Pierre Zanesco, de France, à Vallorbe, et Jean-Marc Monnard, d'Attalens, à Morges. Plâtrerie et peinture.

24 octobre 1979  
**Télépermanence S.A.**, à L a u s a n n e, dépannage d'appareils de télévision (FOSC du 19. 6. 1979, p. 1966). La procuration d'Antonio Maggitti est éteinte.

24 octobre 1979  
**C. Guarnieri**, à L a u s a n n e, commerce et représentation de fromages, vins et produits alimentaires (FOSC du 5. 2. 1951, p. 312). Siège transféré à P u l l y, avenue des Roses 10.

24 octobre 1979  
**Roger Genton**, à L a u s a n n e, bureau d'assurances (FOSC du 19. 1. 1973, p. 174). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

24 octobre 1979  
**Roger Michel**, précédemment à G e n è v e (FOSC du 27. 4. 1977, p. 1350). Siège transféré à L a u s a n n e, chemin de la Batelière 3. Titulaire: Roger Michel, de Belgique, actuellement à Lausanne. Conseils dans le domaine immobilier.

24 octobre 1979  
**Point Rouge S.A. en liquidation**, à L a u s a n n e, commerce de denrées alimentaires (FOSC du 23. 1. 1978, p. 212). Dominique Föllmi n'est plus liquidateur; sa signature est radiée. Nouveau liquidateur avec signature collective à deux: Erwin Schmid, de Naters, à Thônex.

24 octobre 1979  
**Légeret S.A.**, à L a u s a n n e, commerce de denrées alimentaires et non alimentaires et d'articles de droguerie (FOSC du 23. 1. 1978, p. 212). Dominique Föllmi n'est plus administrateur; sa signature est radiée. La société est engagée par la signature collective à deux du président Erwin Schmid, de Naters, à Thônex, et de Giovanni Solai (administrateur inscrit), nommé secrétaire.

24 octobre 1979  
**Visana, Bernard Pasche**, à L a u s a n n e, avenue de Montchoisi 3. Titulaire: Bernard Pasche, de Ferlens VD, à Romanel-sur-Lausanne. Commerce et représentation de produits diététiques.

24 octobre 1979  
**S.I. Rue de la Gare No 4 - Aigle**, à L a u s a n n e, société anonyme, opérations immobilières (FOSC du 30. 7. 1973, p. 2136). Par suite du transfert de son siège à A i g l e (FOSC du 17. 10. 1979, p. 3292), la raison sociale est radiée d'office du registre de Lausanne.

24 octobre 1979  
**Citernex S.A.**, à C h e s e a u x - s u r - L a u s a n n e, commerce et représentation de citernes (FOSC du 9. 5. 1974, p. 1280). Date de la dissolution: 12 octobre 1979. La liquidation est opérée sous la raison sociale **Citernex S.A.**, en liquidation par le président Walter Lüscher nommé liquidateur et qui continue à signer individuellement. Gertrude Lüscher n'est plus administratrice; sa signature, ainsi que celle du fondé de procuration Jean-Pierre Lüscher, est radiée. Adresse de la société en liquidation: Peney-le-Jorat, chez Walter Lüscher.

#### Bureau de Nyon

24 octobre 1979  
**Gemaeri S. à r. l.**, à N y o n. Nouvelle société à responsabilité limitée. Date des statuts: 23 octobre 1979. But: gestion de boutiques spécialisées dans l'achat et la vente d'articles pour l'amélioration de l'habitat, ainsi que tous matériaux y relatifs. Capital: fr. 20 000, entièrement versé. Associés: Georges Baur, de Thônex, à Genève, pour une part de fr. 5000; Marc Spiess, de Kesswil, à Yvoire, Haute-Savoie (F), pour une part de fr. 10 000, et Christian Baur, de Thônex, à Onex, pour une part de fr. 5000. Publications: FOSC. Gérants avec signature individuelle: Marc Spiess, de Kesswil, à Yvoire, Haute-Savoie (F), et Christian Baur, de Thônex, à Onex. Adresse: rue Neuve 16, c/o Charles Zurmuehle, expert-comptable.

24 octobre 1979  
**Société Immobilière Les Rojalets**, à N y o n, société anonyme (FOSC du 17. 12. 1971, p. 3037). Le président Maurice Kurz a démissionné, et le secrétaire Philippe Elia est décédé; leurs pouvoirs sont éteints. Francis Strub, de et à Genève, est nouvel administrateur unique avec signature individuelle.

#### Wallis - Valais - Vallesse

#### Bureau de St-Maurice

24 octobre 1979  
**Danni Boutique Verber SA**, à B a g n e s (FOSC du 11. 5. 1979, p. 1534). Dissolution par acte authentique du 17. 10. 1979. Nouvelle raison sociale: **Danni Boutique Verber SA en liquidation**. Unique liquidateur, signant individuellement: Danni Hammer, jusqu'ici unique administrateur avec signature individuelle.

24 octobre 1979  
**FEM, Fabrique d'Emballages Métalliques SA**, à S a x o n (FOSC du 26. 6. 1979, p. 2050). Le capital social de fr. 800 000 a été entièrement libéré. Par acte authentique du 19. 10. 1979 l'assemblée générale a modifié les statuts en conséquence.

#### Bureau de Sion

24 octobre 1979  
**DVD**, à S i o n. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 22. 10. 1979. But: l'exécution de travaux de génie civil et de construction de bâtiments. Capital social: fr. 350 000, divisé en 350 actions de fr. 1000 chacune, nominatives; entièrement libéré. Organe de publication: Bulletin officiel du canton du Valais, sous réserve de celles qui doivent également paraître dans la FOSC. Administration: 3 à 5 membres. Actuellement: Hermann Duxsek, de Salins, à Sion, président; Michel Disière, de Savièse, à Vuissse, commune de Savièse, vice-président, et Aldo Vogel, de Grône, à Sion. La société est engagée par la signature collective à deux du président et d'un autre membre du conseil d'administration. Domicile légal et bureau: dans les locaux de la société, rue de Lausanne 61, 1950 Sion.

#### Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

#### Bureau de Boudry

24 octobre 1979  
**Rachel Bonvin**, à C o l o m b i e r. Le chef de la maison est Rachel-Anna Bonvin, de Duggingen, à Colombier. Exploitation de l'Hôtel-restaurant-bar du Cheval Blanc. Rue Basse 36. La maison confère procuration à Bernard Gendre, de Neyruz, à Colombier, avec signature individuelle.

24 octobre 1979  
**R. Vauthier**, à B o u d r y. Le chef de la maison est Roland Vauthier, de Le Pâquier NE, à Fresens. Exploitation d'un atelier de menuiserie-ébénisterie. Faubourg Philippe-Suchard 3.

#### Bureau de Cernier (district du Val-de-Ruz)

22 octobre 1979  
**J. Weymann**, aux H a u t s - G e n e v e y s, hôtel-restaurant Bellevue (FOSC du 22. 12. 1971, n° 299, p. 3077). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

#### Bureau de Neuchâtel

23 octobre 1979  
**B. J. Knitting Machinery S.A.**, à N e u c h â t e l, achat et vente de machines textiles à tricoter, etc. (FOSC du 11. 10. 1979, n° 238, p. 3218). Suivant procès-verbal de son assemblée du 12. 10. 1979, la société a décidé de modifier sa raison sociale en **Monatex S.A.** Les statuts ont été modifiés en conséquence.

23 octobre 1979  
**«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité**, succursale de N e u c h â t e l (FOSC du 7. 12. 1978, n° 287, p. 3785), avec siège principal à Lausanne. Henri Delaraye, de Versoix, à Céligny, a été nommé administrateur avec signature à deux. Signature collective à deux a été conférée à Robert Junod, de Sainte-Croix, à Ecublens, et à Thierry Honegger, de Wald, à Lausanne.

23 octobre 1979  
**Ineco S.A.**, à N e u c h â t e l, fabrication et commercialisation de matériel scolaire, etc. (FOSC du 22. 3. 1979, n° 68, p. 910). Charles Burkart, de Merenschwand, à Pesex, est nommé fondé de pouvoirs avec signature collective à deux.

23 octobre 1979  
**Recesa S.A.**, à N e u c h â t e l, société immobilière (FOSC du 22. 8. 1973, n° 195, p. 2346). Les signatures de Alfred Bortier, administrateur-président, et Georges Ganieri, administrateur, démissionnaires, sont radiées. René Bron, de St-Saphorin, à Lausanne, est nommé administrateur-président et Armand Genier, de Thierrens, à Pully, administrateur; tous deux avec signature collective à deux.

23 octobre 1979  
**S.I. La Maladière A.B.C.**, à N e u c h â t e l, société immobilière (FOSC du 9. 7. 1969, n° 157, p. 1599). Les signatures d'Alfred Bortier, administrateur-président, et Georges Ganieri, administrateur, démissionnaires, sont radiées; René Bron, de St-Saphorin, à Lausanne, est nommé administrateur-président. Romain Berberat, de Lajoux, à Lausanne, administrateur secrétaire, et Armand Genier, de Thierrens, à Pully, administrateur; tous avec signature collective à deux.

23 octobre 1979  
**Société Immobilière rue du Stade**, à N e u c h â t e l (FOSC du 25. 1. 1956, n° 20, p. 218). La signature de Georges Ganieri, administrateur unique, démissionnaire, est radiée. René Bron, de St-Saphorin, à Lausanne, est nommé administrateur-président. Romain Berberat, de Lajoux, à Lausanne, administrateur secrétaire. Armand Genier, de Thierrens, à Pully, administrateur, tous avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: rue J. L. Pourtales 2, c/o Etude Clerc, notaires.

23 octobre 1979  
**Tennis du Mail couvert (TMC)**, à N e u c h â t e l, société coopérative (FOSC du 4. 10. 1978, n° 243, p. 3194). Selon décision de l'assemblée générale ordinaire du 24. 9. 1979, les statuts ont été modifiés sur des points non soumis à publication. Ils ont été modifiés en conséquence. La signature de Claude Gueissaz, trésorier, est radiée. André Capt, de Le Chenit, à Neuchâtel, est nommé membre avec signature collective à deux.

#### Genf - Genève - Ginevra

23 octobre 1979  
**Marceline Magnenat-Dormond**, à C o n f i g n o n, importation, exportation, commerce et représentation de toutes marchandises, etc. (FOSC du 15. 2. 1978, p. 479). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

23 octobre 1979  
**EEM, Alain Pierre Meylan**, à C a r o u g e. Chef de la maison: Alain Pierre Meylan, de et à Carouge. Etudes et réalisations d'appareils électroniques pour le commerce et l'industrie. 28 rue du Grand-Bureau.

23 octobre 1979  
**Joseph-Jay Palladino**, à G e n è v e (FOSC du 22. 2. 1979, p. 579). Objet actuel: salon de coiffure et institut de beauté biesthétique à l'enseigne «Jay Hair Fashions». Adresse: 2, chemin Rieu, angle 62, route de Malagnou.

23 octobre 1979  
**Fernand Pellissier**, à G e n è v e, entreprise de gypserie-peinture, etc. (FOSC du 9. 11. 1976, p. 3210). Nouvelle adresse: 32, rue de Lyon.

23 octobre 1979  
**Adia Interim SA**, succursale à G e n è v e, mise à disposition temporaire de personnel, entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 31. 10. 1979, p. 3441). Les pouvoirs d'Hippolyte Lavanchy sont radiés.

23 octobre 1979  
**Aeris SA**, à M e y r i n, systèmes et produits industriels (FOSC du 10. 8. 1978, p. 2518). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

23 octobre 1979  
**Banque de Crédit**, succursale à G e n è v e, entreprise ayant son siège à Zurich (FOSC du 21. 3. 1979, p. 898). La procuration de Peter Lehmann est radiée.

23 octobre 1979  
**Société Immobilière Bernex-Créole**, à G e n è v e, société anonyme (FOSC du 26. 6. 1975, p. 1768). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Société Immobilière Bernex-Créole, en liquidation**. Liquidateur: Jacques Gérard Lewy, jusqu'ici administrateur, avec signature individuelle. Gérald-Eric Lewy n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

23 octobre 1979  
**Corporpharma SA**, à G e n è v e, laboratoires pharmaceutiques et par-pharmaceutiques (FOSC du 16. 7. 1979, p. 2274). Division des 1000 actions de fr. 1000 en 1000 actions de fr. 500, 1000 actions de fr. 400 et 1000 actions de fr. 100. Le capital est maintenant versé à concurrence de fr. 350 000. Capital: fr. 1 000 000, versé à concurrence de fr. 350 000, divisé en 1000 actions de fr. 500, 1000 actions de fr. 400 et 1000 actions de fr. 100, toutes au porteur. Statuts modifiés le 24. 9. 1979.

23 octobre 1979  
**Société de produits naturels Natura SA**, à C a r o u g e (FOSC du 17. 4. 1978, p. 1179). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 25. 9. 1979.

23 octobre 1979  
**«Publicitas» Société Anonyme Suisse de Publicité**, succursale de G e n è v e, succursale à G e n è v e, entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 8. 5. 1979, p. 1491). Henri Delaraye, de Versoix, à Céligny, membre du conseil d'administration, signe collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Robert Junod, de Sainte-Croix, à Ecublens, et Thierry Honegger, de Wald, à Lausanne.

23 octobre 1979  
**Supexco SA**, à G e n è v e, commerce de meubles en tous genres (FOSC du 22. 5. 1979, p. 1670). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 27. 9. 1979.

23 octobre 1979  
**Teinturerie du Clos SA**, à G e n è v e (FOSC du 9. 8. 1979, p. 2563). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

23 octobre 1979  
**Immoplan-Grinteco SA**, à G e n è v e, société immobilière (FOSC du 3. 10. 1977, p. 3174). Nouvelle adresse: 19, rue Général-Dufour, chez Gampert et Tournier, notaires.

23 octobre 1979  
**Unimob SA**, à G e n è v e, société immobilière (FOSC du 28. 9. 1977, p. 3136). Nouvelle adresse: 5, rue Toepffer, chez Necker et Christ, notaires.

23 octobre 1979  
**Aquaroc SA**, à G e n è v e, commerce d'immeubles et de terrains, etc. (FOSC du 30. 9. 1977, p. 3156). Nouvelle adresse: 1, rue de Rive, chez Lecoro SA.



23 octobre 1979

**Bornet Société Anonyme**, à Genève, entreprise pour l'installation d'appareillages électriques, etc. (FOSC du 4. 8. 1978, p. 2457). Gaston Muriset et James Goodson ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Willi Demmler, délégué, a été nommé en outre président du conseil d'administration; il continue à signer collectivement à deux.

23 octobre 1979

**CCF Coffiges SA**, à Genève, toutes opérations financières, etc. (FOSC du 12. 10. 1979, p. 3233). L'adresse est 86, rue du Rhône (et non pas 88).

23 octobre 1979

**Invam SA**, à Genève, fournir toute documentation en matière financière, etc. (FOSC du 28. 12. 1977, p. 4121). Georges-F. Perréard et Alain Marti ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. André Natalizzi, de Genève, à Lancy, et François van Muyden, de Founex, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle.

23 octobre 1979

**Chase Manhattan Bank (Suisse)**, à Genève, société anonyme (FOSC du 23. 4. 1979, p. 1262). Les pouvoirs de Stewart D. Gager, Bruno Wyss, Nicholas de Boursac, de même que la procuration de Josef A. Waser, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à André Dutruil, Peter J. Holzer, des USA, à Collonge-Bellerive; Stephen Friedman, des USA, à Paris (F), et Lloyd Freeman des USA, à Genève; la procuration du premier est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à: Georges Vernigion, de France, à Divonne-les-Bains (F); Michel Erb, de Vuibroye, à Begnins, et Michel Putallaz, de Conthey, à Genève. Eliahu Yona est maintenant originaire de Choleux; son prénom est désormais Elie. Peter Winiger est maintenant domicilié à Thônex. Bernard Dufour à Reignier (F); Raoul Gisler à Mies, Harry-E. Aschbacher à Le Vaud, Michel Goumaz à Ornex (F), René Zollinger à Thalwil, Carlo Grigioni à Genève, Victor Umbrecht à Bâle, et Pierre-Alain Monnier à Genève.

23 octobre 1979

**Cofinance SA**, à Genève, toutes opérations de crédit, etc. (FOSC du 18. 7. 1972, p. 1903). Pierre Uldry n'est plus administrateur; ses pouvoirs, de même que la procuration d'Albert Kauffmann et Hélène Cottier, sont radiés. Administration: G. René Zentner, d'Elm, à Zurich, président, et Rupert Blattmann, d'Oberägeri, à Bâle, vice-président; lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: 40, rue du Marché.

23 octobre 1979

**Coopérative immobilière Le Niton**, à Genève, société coopérative (FOSC du 19. 7. 1979, p. 2320). L'administrateur Henri Nidegger est maintenant domicilié à Genève.

23 octobre 1979

**Galerie Parallele SA**, à Genève, achat et vente de tous tableaux, etc. (FOSC du 10. 10. 1979, p. 3210). Christa Balser, de Berne, à Genève, est administratrice unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 6, rue Bellot, chez André de Pfyffer, avocat.

23 octobre 1979

**Jean Gallay SA**, à Plan-les-Ouates, reprise et exploitation des Usines Jean Gallay, etc. (FOSC du 26. 4. 1979, p. 1319). Les pouvoirs de Michel Aubert, de même que la procuration de Robert Chamoux, sont radiés. Signature collective à deux a été conférée à Georges Pasche, de Servion, à Ferney-Voltaire (F), directeur.

23 octobre 1979

**Gérifonds SA**, à Genève, administration de fonds de placement (FOSC du 15. 10. 1975, p. 2770). Rupert Hutton n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Landon Thomas, des USA, à New York (USA), est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

23 octobre 1979

**Hôtel de Chantilly SA**, à Genève, exploitation d'hôtels, etc. (FOSC du 12. 7. 1979, p. 2239). Richard Marini, de Genève, au Grand-Saconnex, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

23 octobre 1979

**Kustner SA**, à Vernier, usine métallurgique de construction de machines, etc. (FOSC du 7. 7. 1978, p. 2144). Gilbert Jaquier n'est plus administrateur ni directeur général adjoint; ses pouvoirs, de même que la procuration de Rowland-Georges Bethell, sont radiés. Ferdinand Bruno, jusqu'ici président et délégué, reste seul administrateur et directeur général; il continue à signer individuellement.

23 octobre 1979

**Monganex SA**, à Genève, participations à toutes affaires mobilières, etc. (FOSC du 14. 6. 1967, p. 2034). Par suite du transfert de son siège à Bâle, la société a été inscrite au registre de Saint-Maurice (FOSC du 19. 10. 1979, p. 3317). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

23 octobre 1979

**Panasco SA**, à Genève, conseils financiers et commerciaux, etc. (FOSC du 24. 1. 1979, p. 240). Michel A. Scholl n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Charles Berney, de Collex-Bossy, à Vevrier, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 62, route de Frontenex, chez Fiduciaire Fischer SA.

23 octobre 1979

**Otec, Organisation de travaux et d'études de constructions SA**, Genève, à Genève, bureau d'ingénieurs, etc. (FOSC du 27. 3. 1979, p. 959). L'administrateur Bela Szoke est maintenant originaire de Genève.

23 octobre 1979

**Sigma Consulting SA**, à Genève, services et conseils dans les domaines administratif, commercial, etc. (FOSC du 23. 5. 1979, p. 1689). Nouvelle adresse: 3, rue du Purgatoire.

23 octobre 1979

**STS Scientific and Technical Supply Corp.**, à Genève, commerce d'installations et d'équipements scientifiques, etc., société anonyme (FOSC du 27. 3. 1979, p. 959). Nouvelle adresse: 15, rue du Cendrier.

23 octobre 1979

**SI les Vignes de Moillebeau A**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1979, p. 2463).  
**SI les Vignes de Moillebeau B**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1979, p. 2463).  
**SI les Vignes de Moillebeau C**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1979, p. 2463).  
**SI les Vignes de Moillebeau D**, à Genève, société anonyme (FOSC du 1. 8. 1979, p. 2463).  
Adresse: 18, cours des Bastions, chez Fiduciaire Wanner SA, Genève.

23 octobre 1979

**Espace 3 Société de Réalisations Immobilières SA**, à Genève (FOSC du 10. 8. 1979, p. 2577). Jean-Pierre Rivara n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Jean-Claude Bourquard, des Bois, à Le Vaud, est administrateur unique avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Hugo Blum, de Pfaffnau, à Ambilly (F), directeur.

## Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

### Aufruf - Sommations - Diffida

Das nachstehend genannte Wertpapier wird vermisst; an dessen unbekannten Inhaber ergeht die Aufforderung, den erwähnten Titel innert der Auskündigungsfrist dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst er kraftlos erklärt wird. Auf diesem Titel ist ein gesetzliches Zahlungsverbot erlassen.

Eigentümerschuldbrief für Fr. 10 000.- vom 4. September 1944, Beleg II/4586, haftend auf Melchnau Grbbl. Nrn. 681 und 682 des Fritz Wolf-Hofer sel.

Auskündigungsfrist: ein Jahr vom Erscheinen der erstmaligen Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet. (1504)

4912 Aarwangen, den 25. Oktober 1979 Der Gerichtspräsident I: Wyss

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 5100.- vom 14. August 1935, B.S. 1/9809 E, lastend auf Rüeggisberg-Grdb. Nr. 1545, 1546, 1547 und 1030 des Herrn Hans Rudolf Marti, Zustellbeamter, Riesenweid, Rüeggisberg, zugunsten Herrn Hermann Zehnder, Kaufmann, Rüeggisberg, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel wird ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1495)

3123 Belp, den 23. Oktober 1979 Der Gerichtspräsident von Seftigen: Kuster

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 1500.-, vom 17. Juni 1939, Beleg II/1842, lastend zugunsten der Kantonalbank von Bern, Bern, haftend im 2. Rang auf der Liegenschaft Bölligen-Grundbuchblatt Nr. 2553, des Hans Schmutz, bzw. nun dessen Erbgemeinschaft, wird hiermit aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (1503)

3011 Bern, den 25. Oktober 1979 Der Gerichtspräsident III von Bern: Dr. Minnig

Es wird vermisst:  
Inhaber-Schuldbrief d. d. 13. April 1961 per Fr. 25 000.- mit Max. Zinsfuss von 6%, haftend im 2. Rang mit Nachrückungsrecht auf GB Widen Nr. 673, Pl. 3, Parzelle 335, auf Frau Ida Margaritha Horisberger geb. Weber, Widen, als Schuldnerin lautend.  
Der Besitzer dieses Inhaber-Schuldbriefes wird hiermit aufgefordert, denselben bis 27. Oktober 1980 dem Bezirksgericht Bremgarten abzugeben, ansonst dieser gemäss Art. 870 ZGB und 986 OR als kraftlos erklärt würde. (1498)

5620 Bremgarten, den 24. Oktober 1979 Bezirksgericht

Es wird vermisst:  
Inhaberschuldbrief, Fr. 50 000.-, dat. 29. August 1955, lastend im 3. Rang auf GB Nr. 238 Ziff. 9 lit. C;  
Inhaberschuldbrief, Fr. 30 000.-, dat. 10. Oktober 1961, lastend im 4. Rang auf GB Nr. 251 Ziff. 9 lit. D.

Der unbekannte Inhaber wird aufgefordert, die vorstehenden Schuldbriefe innert Jahresfrist ab dieser Publikation dem Bezirksgerichtspräsident Einsiedeln vorzuweisen; sonst erfolgt die Kraftloserklärung. (1497)

8840 Einsiedeln, den 23. Oktober 1979 Bezirksgerichtspräsident Einsiedeln

a) Die Obligation Nr. 450 Cassa Raiffeisen Sagogn, lautend auf Caduff-Candrian Caspar, Sagogn, nom. Fr. 5000.- zu 6% mit Coupons per 26. Dezember 1979 und 1980;

b) Sparheft Nr. 490 Cassa Raiffeisen Sagogn, lautend auf Caduff-Candrian Caspar, Sagogn, mit Saldo Fr. 13 110.45 per 2. Juli 1979;

sind verlorenggegangen.

Es ergeht hiermit die amtliche Aufforderung, diese Titel innert sechs Monaten der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, andernfalls werden sie als kraftlos erklärt. (1501)

7130 Ilanz, den 25. Oktober 1979 Bezirksgericht Glerner Der Präsident: B. Vincenz

Es werden vermisst:  
Schuldbrief über Fr. 2000.-, ang. 3. 4. 1916, im 1. Rang, Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 1. 10. 1948, im 2. Rang, Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 2. 10. 1948, im 3. Rang, Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 3. 10. 1948, im 4. Rang, Schuldbrief über Fr. 5000.-, ang. 4. 10. 1948, im 5. Rang, alle haftend auf dem Grundstück Nr. 763/GB Meggen, Höfli, der Stiftung Charles Emmenecker, 9490 Vaduz.

Die Inhaber dieser Schuldbriefe werden hiermit aufgefordert, diese innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst werden sie kraftlos erklärt. (1506)

6010 Kriens, den 25. Oktober 1979 Der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Land

Es wird vermisst der Schuldbrief vom 26. Juni 1924 über Fr. 14 000.-, lastend im 1. Rang auf Parzelle 309, Grundbuch Thewil, lautend auf Darlehenskassenverein Thewil, mit Zession vom 1. August 1932, zugunsten der Pensionskasse der Basler Handelsbank per Rest Fr. 12 500.-.

Der unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, ihn innert Jahresfrist seit der ersten Publikation bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (1511)

4410 Liestal, den 25. Oktober 1979 Obergerichtskanzlei Baselland

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Meilen hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

1. Inhaberschuldbrief von Fr. 10 000.-, datiert vom 2. Mai 1929, Grundbuchamt Stäfa, Gesch. Prot. Stäfa OW VI pg. 348 Nr. 207, Pfandtitelverzeichnis Nr. 104, lautend auf den Schuldner Robert Walder, geboren 1881, von Stäfa, Wagnermeister, im Grund, Stäfa, lastend im zweiten Rang auf den Liegenschaften Nr. 780 und 611, Prot. Stäfa OW 3 pg. 70, bestehend aus einem Wohnhaus mit Werkstätte sowie einem Schopf und ca. 1078 m<sup>2</sup> Grundfläche in Stäfa, ferner lastend auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 4501, bestehend aus 10 a 96 m<sup>2</sup> Gebäudefläche, Hofraum und Garten im Unteren Grund, und 22 m<sup>2</sup> Vorplatz, bisheriges Strassengebiet im Unteren Grund, Stäfa.

2. Inhaberschuldbrief von Fr. 200 000.-, datiert vom 20. September 1974, Grundbuchprotokoll Hombrechtikon, Hauptakten 1974 Nr. 318, Pfandtitelverzeichnis Nr. 222, lautend auf den Schuldner Albert Halbheer, geboren 1940, von Hombrechtikon, Kaufmann, Mythenweg, Hombrechtikon, lastend im vierten Rang auf der Liegenschaft Kat.-Nr. 4576, bestehend aus drei Wohnhäusern, Assek.-Nr. 1621-1623, mit 37 a 32 m<sup>2</sup> Gebäudefläche, Hofraum und Garten in Lutikon, Grundregisterblatt 799, ferner lastend auf 26/40 Miteigentum an Kat.-Nr. 4577, Unterniveaugarage, Assek.-Nr. 1664, mit 1409 m<sup>2</sup> Gebäudefläche, Hofraum und Garten in Lutikon, Grundregisterblatt 1256 und 1043.

Der unbekannte Inhaber dieser Inhaberschuldbriefe und jedermann, der über diese Auskunft geben kann, wird hiermit aufgefordert, sich innerhalb eines Jahres nach der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt bei der Bezirksgerichtskanzlei Meilen zu melden bzw. die Inhaberschuldbriefe vorzulegen, ansonst diese kraftlos erklärt würden. (4251)

8706 Meilen, den 27. Februar 1979 Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirkes Meilen Die a.o. Gerichtsssekretärin: Dr. Moser

Es werden vermisst:

1. Inhaberschuldbrief St. Gallen Nr. 19965 von Fr. 20 000.- (Vorgang Fr. 30 000.-), dat. 30. April 1979, lastend im 2. Rang auf Parzelle Nr. 1132, Linsehlstrasse 72 und 72a, St. Gallen, des Armin Schoop, Sommerstrasse 22, Amriswil.
2. Namensschuldbrief St. Gallen-Bruggen Nr. 11578 von Fr. 280 000.-, dat. 5. Juli 1976, zugunsten Schweiz. Bankgesellschaft Zürich-Wiedikon, lastend im 1. Rang auf Parzelle Nr. 1192, Oberstrasse 123, St. Gallen, des Hans Hägeli-Roth, Korneliusstrasse 1, Zürich, und des Emil Christen-Frey, Zwinglistrasse 15, Zürich.
3. Inhaberschuldbrief St. Gallen Nr. 14181 von Fr. 20 000.- (Vorgang Fr. 86 000.-), dat. 4. September 1957, lastend im 4. Rang auf Parzelle Nr. 1113, Linsehlstrasse 26, St. Gallen, des Edwin Brüscheiler-Bleich, Dufourstrasse 73, St. Gallen.
4. Inhaberschuldbrief Wittenbach Nr. 17/704 von Fr. 25 000.- (Vorgang Fr. 110 000.-), dat. 31. Dezember 1965, lastend im 3. Rang auf Parzelle Nr. 42/798, Wiesenstrasse 24, des Kurt Singer, Kronbühl.
5. Namensschuldbriefe Balgach Nr. II/321 und Nr. II/580 von je Fr. 12 000.-, dat. 8. Dezember 1948, bzw. 8. Juli 1952, zugunsten Spar- und Leihkasse Balgach, beide lastend auf Parzelle Nr. 8/562 im 2. bzw. 3. Rang, auf der Liegenschaft Eichholz, Balgach.
6. Namensschuldbrief Rheineck Nr. 6127 von Fr. 12 000.-, dat. 23. August 1966, zugunsten St. Gallische Kantonalbank Filiale Rheineck; Inhaberschuldbrief Rheineck Nr. 6370 von Fr. 6000.-, dat. 19. Januar 1970, beide lastend auf Parzelle Nr. 114 im 1. bzw. 2. Rang des Max Schumacher, Hauptstrasse 43, Rorschach.
7. Kaufschuldversicherungsbrief Flums Nr. 11/3852 von Fr. 500.-, dat. 6. April 1907, zugunsten A. Nadig, Flums; lastend im 2. Rang auf Parzelle Nr. 4/145 der Sarganserländischen Bank Flums.
8. Kaufschuldversicherungsbrief Wattwil Nr. 23/136 von Fr. 2000.-, dat. 2. August 1904, zugunsten Josef Anton Kappler, Wattwil, lastend auf Parzellen Nrn. 30/871 und 872, des Wilhelm Kappler, Schlosswies, Wattwil.
9. Schuldbrief Kirchberg Nr. 34/13261 von Fr. 2000.-, dat. 1. Mai 1924, zugunsten Peter Alois Stadler, Bazenheid, lastend im 1. Rang auf Parzelle Nr. 4404 «Norrenbergweide», Gemeinde Kirchberg. Heutiger Grundeigentümer Franz Jung, Nutenwil, Bazenheid.
10. Inhaberaktie Nr. 000237 der Bruggmühle AG, Goldach, zu nom. Fr. 250.- mit Dividendencoupons Nrn. 7 bis 12.
11. 20 Namenaktien Nrn. 31 bis 50 zu nom. Fr. 100.-, 50 Namenaktien Nrn. 4101 bis 4150 zu nom. Fr. 100.- der Jacob Rohner AG, Rebstein.
12. Zwei 5/8 % Inhaber-Kassa-Obligationen Nrn. 8401/8402 der Raiffeisenbank Wil, zu nom. Fr. 5000.-, Laufzeit 24. Oktober 1973 bis 24. Oktober 1978, ohne Coupons.

Die allfälligen Inhaber dieser Wertpapiere werden aufgefordert, Ziffern 1 bis 9 innert eines Jahres und Ziffern 10 bis 12 innert sechs Monaten vom Tage der ersten Veröffentlichung an vorzulegen und zwar: Ziffern 1 bis 4 beim Bezirksgerichtspräsidium St. Gallen, Einzelrichter im Zivilrecht, 9004 St. Gallen, Ziffer 10 beim Bezirksgerichtspräsidium Rorschach, 9400 Rorschach, Ziffern 5 und 6 beim Bezirksgerichtspräsidium Unterhental, in 9450 Altstätten, Ziffer 7 beim Bezirksgerichtspräsidium Sargans, in 8887 Mels, Ziffer 8 beim Bezirksgerichtspräsidium Neutoggenburg, in 9621 Krinau, Ziffer 9 beim Bezirksgerichtspräsidium Altoggenburg, in 9500 Wil und Ziffer 12 beim Bezirksgerichtspräsidium Wil, in 9500 Wil, ansonst die Wertpapiere kraftlos erklärt werden. (1435<sup>1</sup>)

9004 St. Gallen, den 12. Oktober 1979

Rekurskommission des Kantonsgerichtes St. Gallen

Der Gläubiger der vermissten Inhaberschuldbriefe Nr. 62 von Fr. 2000.- im 2. Rang mit Vorgang von Fr. 9000.-, datiert vom 5. Oktober 1928, und Nr. 19394 von Fr. 1500.- im 3. Rang mit Vorgang von Fr. 11 000.-, datiert vom 25. Oktober 1955, beide lastend auf der Liegenschaft St. Georgenstrasse 120, St. Gallen, Parzelle Nr. 2243, Grundbuch St. Fiden, wird aufgefordert, sich bis spätestens 30. November 1980 beim Präsidenten des Bezirksgerichts St. Gallen, II. Abteilung, zu melden, andernfalls die Titel für kraftlos erklärt werden. (1505<sup>1</sup>)

9004 St. Gallen, den 25. Oktober 1979 Der Bezirksgerichtspräsident

Der Gläubiger der vermissten Inhaberschuldbriefe Nr. 11308 von Fr. 5000.- im 2. Rang mit Vorgang von Fr. 40 000.- und Nr. 11309 von Fr. 5000.- im 3. Rang mit Vorgang von Fr. 45 000.-, beide datiert vom 18. Oktober 1949, lastend auf der Liegenschaft Wildeggstrasse 22, St. Gallen, Parzelle Nr. 1668, Grundbuch St. Gallen, wird aufgefordert, sich bis spätestens 30. November 1980 beim Präsidenten des Bezirksgerichts St. Gallen, II. Abteilung, zu melden, andernfalls die Titel für kraftlos erklärt werden. (1524<sup>1</sup>)

9004 St. Gallen, den 30. Oktober 1979 Der Bezirksgerichtspräsident

Es werden vermisst:

- 3 Sparhefte der Schaffhauser Kantonalbank, Filiale Neuhausen am Rheinfalt, nämlich:
  - a) Nr. 52278-A, lautend auf Walter Stöckli, Flurlingen, Guthaben Fr. 18 012.30;
  - b) Nr. 92146-5, lautend auf Rosa Stöckli, Flurlingen, Guthaben Fr. 13 203.55;
  - c) Nr. 80900-7, lautend auf Susanne Stöckli, Flurlingen, Guthaben Fr. 2095.60.

Die allfälligen unbekannten Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, diese bis 31. Dezember 1979 dem Bezirksrichter Schaffhausen vorzulegen, ansonst die Sparhefte kraftlos erklärt werden. (988<sup>1</sup>)

8200 Schaffhausen, den 25. Juni 1979

Der Bezirksrichter Schaffhausen

Der allfällige Inhaber des Schuldbriefes im Betrage von Fr. 4000.- vom 16. Januar 1953, lastend auf GB Biberist Nr. 93, Gläubiger zur Zeit der Errichtung: Friedli Johann, wird hiermit aufgefordert, den Schuldbrief innert Jahresfrist, von der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem Amtsgerichtspräsidenten von Bucheggberg-Kriegstetten vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (20<sup>1</sup>)

4500 Solothurn, den 22. Juni 1979

Der Zivilamtsgerichtsschreiber von Bucheggberg-Kriegstetten: K. Flury

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 6. Oktober 1961 über Fr. 10 000.- zugunsten Doench Ludwig, 1913, des Fritz Ludwig, von Niederwil, Architekt in Solothurn, lastend auf GB Solothurn Nr. 3388 im 5. Rang, wird öffentlich aufgefordert, diesen innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (22<sup>1</sup>)

4500 Solothurn, den 2. Juli 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

Der unbekannte Inhaber der nachfolgend aufgeführten Inhaberschuldbriefe wird öffentlich aufgefordert, diese innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls die Schuldbriefe kraftlos erklärt werden:

Inhaberschuldbrief vom 4. August 1964 per Fr. 7000.-, haftend im 5. Rang nach einem Kapitalvorgang von Fr. 39 040.- auf GB Solothurn Nr. 3292,

Inhaberschuldbrief vom 15. Januar 1968 per Fr. 3000.-, haftend im 6. Rang nach einem Kapitalvorgang von Fr. 46 040.- auf GB Solothurn Nr. 3292. (23<sup>1</sup>)

4500 Solothurn, den 2. Juli 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern: R. Wirth

Der Schuldbrief von Fr. 20 000.- vom 18. März 1947, Beleg Serie IV Nr. 6109, lastend auf Hiltterfingen-Grundstück Nr. 618 des Willy Jaun, dipl. Arch. HTL, Freiburgstrasse 123, Bern 8, wird vermisst.

Die allfälligen Inhaber werden aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist vom erstmaligen Erscheinen dieser Publikation hinweg dem unterzeichneten Richter vorzulegen, ansonst der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (1525<sup>1</sup>)

3601 Thun, den 26. Oktober 1979

Der a.o. Gerichtspräsident I: Lugon

Vermisst wird die Namenaktie Nr. 137.577, Serie B, der Landis & Gyr AG, Zug, zu nom. Fr. 200.- Der unbekannte Besitzer dieser Aktie wird aufgefordert, sie bis Ende April 1980 dem Kantonsgerichtspräsidium Zug vorzulegen, ansonst sie kraftlos erklärt wird. (1502<sup>1</sup>)

6301 Zug, den 24. Oktober 1979

Kantonsgerichtspräsidium Zug: Dr. V. Schaller

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunde bewilligt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 2500.-, urspr. Fr. 3000.-, dat. 22. Dezember 1942, lautend auf Hermann Ritter, geb. 1893, Architekt, und Jean Sessler-Bodmer, geb. 1893, Schlossermeister, beide wohnhaft Hegibachstrasse 52, Zürich 7, lastend im 2. Rang auf einem Wohnhaus Bombachsteig 16, Zürich 10, mit 9 a 26.3 m<sup>2</sup> Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten, Kat. Nr. 4506, GBl. 2048, Plan 16, Pfandtitelverzeichnis Nr. 242, Pfandbuch Höngg Bd. 5 S. 138; GBA Höngg-Zürich.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunde Auskunft geben kann, wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen eines Jahres von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würde die Urkunde als kraftlos erklärt. (21<sup>1</sup>)

8004 Zürich, den 26. Juni 1979

Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich

Der Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich hat den Aufruf der folgenden vermissten Urkunden bewilligt:

- 8 Inhaberzertifikate, Nrn. 1-8, über je 10 Inhaberaktien der Arieskor AG, Zürich, Nrn. 1-80, zu je Fr. 1000.- nom., ohne Couponsbogen;
- 2 Inhaberzertifikate, Nrn. 9-10, über je 5 Inhaberaktien der Arieskor AG, Zürich, Nrn. 81-90, zu je Fr. 1000.- nom., ohne Couponsbogen;
- 9 Inhaberzertifikate, Nrn. 11-19, über je 1 Inhaberaktie der Arieskor AG, Zürich, Nrn. 91-99, zu je Fr. 1000.- nom., ohne Couponsbogen;
- 49 Inhaberaktien der Sabotale AG, Zürich, Nrn. 2-50, über je Fr. 1000.- nom., ohne Couponsbogen.

Jedermann, der über das Schicksal dieser Urkunden Auskunft geben kann wird aufgefordert, dem unterzeichneten Gericht binnen 6 Monaten von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an Anzeige zu machen. Sollte keine Meldung eingehen, würden die Urkunden als kraftlos erklärt. (51<sup>1</sup>)

8004 Zürich, den 28. August 1979

Einzelrichter im summarischen Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief per Fr. 10 000.- vom 3. September 1932, Maximalzinsfuß 6%, lastend im 2. Rang mit Nachrückschlagsrecht auf GB Koblenz Nr. 953.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen innert Jahresfrist, d. h. bis zum 3. November 1980, dem Bezirksgericht Zuzach vorzulegen, ansonst die Kraftloseklärung ausgesprochen würde. (1515<sup>1</sup>)

8437 Zuzach, den 24. Oktober 1979

Bezirksgericht

Le détenteur des titres suivants:

50 actions de la S.I. chemin des Clos 4, Renens, au porteur, de fr. 1000.- nominal chacune, constituant le capital-actions de dite société,

est sommé de me les produire jusqu'au 15 janvier 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (1016<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 27 juin 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le détenteur du livret de dépôts de la Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, n° 648 265, créancier de fr. 4800.-, créé en 1974, propriété de Anne-France Rochat, est sommé de me le produire jusqu'au 15 mars 1980, sous peine d'en voir prononcer l'annulation. (50<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 29 août 1979

Le président du Tribunal civil du district de Lausanne: M.-A. Pellet

Le président du Tribunal du district de Payerne somme le détenteur inconnu du titre suivant de le déposer jusqu'au 15 mars 1980 au greffe du Tribunal de Payerne sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

cédule hypothécaire au porteur en troisième rang, de fr. 8000.-, constituée le 4 avril 1963, inscrite sous numéro 83 484 au registre foncier du district de Payerne et grevant la parcelle 5 de la commune de Villars-Bramard dont est propriétaire René Indermühle, au lieu-dit «le Clos». (435<sup>1</sup>)

1530 Payerne, le 23 février 1979

Le président: J.-P. Nicollier

Es wird vermisst:

Inhaberschuldbrief vom 5. Oktober 1959, im 2. Rang, für Fr. 25 000.-, haftend auf Grundbuch Thayngen Nr. 127; Grundeigentümer: Mion Johann, geb. 1912, Raisteig, Thayngen; Schuldner: Mion Johann, geb. 1912, Raisteig, Thayngen; Gläubiger: Inhaber.

Der allfällige unbekannte Inhaber dieses Titels wird aufgefordert, diesen bis 29. Februar 1980 dem Bezirksrichter Reiat vorzulegen, ansonst der Titel kraftlos erklärt wird. (376<sup>1</sup>)

8200 Schaffhausen, den 19. Februar 1979 Der Bezirksrichter Reiat

Le juge-instructeur I de Sierre,

à la requête de M<sup>r</sup> Charles-André Mudry, notaire à Montana, agissant pour M. Adolphe Hotz, à Milan,

somme le détenteur de l'hypothèque au porteur de fr. 200 000.– gravant l'appartement de M. Hotz dans l'immeuble Grande Avenue, à Crans-sur-Sierre, commune de Lens, inscrite au registre foncier de Sion sous PJ n° 4244 – Lens – 1973 de produire ce titre au greffe du Tribunal de Sierre dans un délai de 6 mois expirant, vu les fêtes, le 15 mai 1980, à peine d'en voir prononcer l'annulation. (1509<sup>2</sup>)

3960 Sierre, le 25 octobre 1979

Le juge-instructeur I:  
P.-Albert Berclaz

Le juge-instructeur I de Sierre,

à la requête de M<sup>r</sup> Emile Taugwalder, avocat à Sion, agissant pour Mme Gisèle Gentinetta-Scholl, à Crans-sur-Lens,

somme le détenteur inconnu des titres ci-après décrits de les produire au greffe du Tribunal de Sierre dans un délai de 6 mois dès la première publication sous peine d'en voir prononcer l'annulation:

certificat d'actions n° 7 de 65 actions nominatives de fr. 100.– chacune, n° 452 à 515 et

certificat d'actions n° 17 de 5 actions nominatives de fr. 100.–, n° 761 à 765, de la société anonyme Crans-Soleil SA de siège social, à Crans-sur-Sierre, commune de Lens. (1510<sup>2</sup>)

3960 Sierre, le 25 octobre 1979

Le juge-instructeur I:  
P.-Albert Berclaz

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di fr. 8000.– (ottomila), gravante in III° grado la particella n. 662 RFD di Ascona, ubicazione Lungheggi, iscrizione a ufficio dei registri del 17 marzo 1948, dg. 436, di proprietà del signor Benno Bernhard Thorsch, fu Julius, cittadino statunitense, domiciliato a Decente Court (California), a produrla alla scrivente pretura entro il 31 ottobre 1980, sotto le comminatorie dell'ammortamento. (1496<sup>1</sup>)

6601 Locarno, il 24 ottobre 1979

Il pretore:  
avv. G. Franscini

## Andere gesetzliche Publikationen

## Autres publications légales

## Altre pubblicazioni legali

### Transimofin Immobilien- und Finanzierungs-Aktiengesellschaft in Liquidation, Aesch

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Zweite Veröffentlichung

Laut öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 28. September 1979 hat die Gesellschaft ihre Auflösung und Liquidation beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innerhalb von 30 Tagen seit der dritten Veröffentlichung dieses Schuldenrufs in schriftlicher Form und mit Begründung beim Liquidator, Xaver Halbeisen, Hügismattweg 4, 4226 Breitenbach, anzumelden. (A1505<sup>2</sup>)

4226 Breitenbach, den 26. Oktober 1979

Der Liquidator:  
Xaver Halbeisen

### Heinz Riederer AG, Chur

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Zweite Veröffentlichung

Die Gesellschaft hat an der ausserordentlichen Generalversammlung vom Dienstag, 30. Oktober 1979, die Auflösung und Liquidation beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit unter Hinweis auf Art. 742 und 745 OR aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der dritten Publikation in schriftlicher Form und mit Begründung bei der Liquidatorin, Allemann + Zinsli, Treuhand- und Revisionsgesellschaft, Postfach, 7001 Chur, anzumelden. (A1520<sup>2</sup>)

7001 Chur, den 30. Oktober 1979

Die Liquidatorin:  
Allemann + Zinsli  
Treuhand- und Revisionsgesellschaft  
7001 Chur

### Ertelco Aktiengesellschaft in Liquidation, mit Sitz in Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Die Generalversammlung vom 17. September 1979 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Heinrich A. Müller, Rainstrasse 38a, 8808 Pfäffikon SZ, innert 30 Tagen nach der 3. Veröffentlichung des Schuldenrufs anzumelden. (A1498<sup>1</sup>)

8808 Pfäffikon, den 25. Oktober 1979

Der Liquidator:  
Heinrich A. Müller

### Interplant Plantana Holding AG, Hänibühl 8, 6300 Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 23. Oktober 1979 hat die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger der aufgelösten Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, innert Monatsfrist ihre Ansprüche auf Befriedigung oder Sicherstellung anzumelden. (A1499<sup>1</sup>)

6300 Zug, den 23. Oktober 1979

Interplant Plantana Holding AG  
Der Liquidator: Dr. Hans Straub

### Goldman Sachs AG, in Liquidation, mit Sitz in Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 17. Oktober 1979 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist schriftlich und mit Begründung der Goldman Sachs AG, Limmatquai 4, 8001 Zürich, anzumelden. (A1522<sup>2</sup>)

8001 Zürich, den 17. Oktober 1979

Der Liquidator

### Aktiengesellschaft für wissenschaftliche Forschung, Gotthardstrasse 18, Zug

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Die Firma Aktiengesellschaft für wissenschaftliche Forschung hat in ihrer Generalversammlung vom 21. August 1979 die Auflösung beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der 3. Publikation beim Liquidator, Th. Maurer, Treuhandbüro, Siewerdstrasse 25, 8050 Zürich, anzumelden. (A1494<sup>1</sup>)

8050 Zürich, den 22. Oktober 1979

Der Liquidator

### Infin AG (Infin SA) (Infin Ltd), Schaffhauserstrasse 43, 8006 Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Die Firma Infin AG (Infin SA) (Infin Ltd), Schaffhauserstrasse 43, 8006 Zürich, hat in ihrer Generalversammlung vom 21. August 1979 die Auflösung beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der 3. Publikation beim Liquidator, Th. Maurer, Treuhandbüro, Siewerdstrasse 25, 8050 Zürich, anzumelden. (A1493<sup>1</sup>)

8050 Zürich, den 22. Oktober 1979

Der Liquidator

### Ito-Patent Aktiengesellschaft, Schaffhauserstrasse 43, 8006 Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Die Firma Ito-Patent Aktiengesellschaft hat in ihrer Generalversammlung vom 21. August 1979 die Auflösung beschlossen.

Allfällige noch nicht abgefundene Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert Monatsfrist seit der 3. Publikation beim Liquidator, Th. Maurer, Treuhandbüro, Siewerdstrasse 25, 8050 Zürich, anzumelden. (A1495<sup>1</sup>)

8050 Zürich, den 22. Oktober 1979

Der Liquidator

### IM Industrial Metals AG in Liq., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Dritte Veröffentlichung

Durch Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 24. Oktober 1979 wurde die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche schriftlich und mit Begründung bis zum 31. Dezember 1979 beim Liquidator der Gesellschaft, Herrn Ulrich P. Walder, Gartenstrasse 33, 8039 Zürich, anzumelden. (A1492<sup>1</sup>)

8039 Zürich, den 24. Oktober 1979

Der Liquidator

### Finanzierungsgesellschaft für die Förderung der wissenschaftlichen Forschung, Zürich

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 26. Oktober 1979 hat beschlossen, das Grundkapital von Fr. 20 000 000.– auf Fr. 5 000 000.– durch Rückzahlung an die Aktionäre von Fr. 15 000 000.– herabzusetzen.

Aus dem besonderen Revisionsbericht der Schweizerischen Revisionsgesellschaft, Zürich, vom 15. Oktober 1979, gemäss Art. 732 OR, geht hervor, dass alle Forderungen der Gläubiger auch nach Herabsetzung des Grundkapitals voll gedeckt sind.

Gläubiger, welche Befriedigung oder Sicherstellung verlangen, haben ihre Ansprüche am Sitz der Gesellschaft binnen zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, anzumelden. (A1512<sup>2</sup>)

8000 Zürich, den 26. Oktober 1979

Der Verwaltungsrat

### Standic Trust and Investment Corporation, Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

#### Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung vom 29. Oktober 1979 hat die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen bis spätestens 31. Dezember 1979 anzumelden. (A1521<sup>2</sup>)

8000 Zürich, den 29. Oktober 1979

Standic Trust and Investment Corporation (in Liquidation):  
Albert Rota, Liquidator

### S.I. Valurba «A» S.A., Orbe

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

#### Deuxième publication

Cette société est entrée en liquidation selon acte authentique de son assemblée générale extraordinaire du 30 octobre 1979.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances en mains du liquidateur, M. Claude Röch, 1897 Le Bouveret, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis. (A1527<sup>2</sup>)

1897 Le Bouveret, le 30 octobre 1979

Le liquidateur



**Research & Development Corporation S.A. en liquidation, à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Les actionnaires de la société anonyme Research & Development Corporation S.A., à Fribourg, ont décidé la liquidation de leur société en assemblée générale extraordinaire du 17 octobre 1979.

Les créanciers sont priés de produire leurs créances dans les 30 jours dès la dernière publication auprès du liquidateur la Société de Contrôle Fiduciaire S.A., à Fribourg, rue de l'Hôpital 15. (A1526<sup>3</sup>)

1700 Fribourg, le 29 octobre 1979

Société de Contrôle Fiduciaire S.A., liquidateur

**Therminex S.A., à Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Selon décision du 25 octobre 1979, l'assemblée générale extraordinaire des actionnaires a prononcé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans le délai d'un mois dès la troisième publication, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, en mains du liquidateur de la société, M. Claude Mirabaud, pour adresse Therminex S.A., 5, rue Gutenberg, 1201 Genève. (A1506<sup>2</sup>)

1201 Genève, le 1<sup>er</sup> novembre 1979

Le liquidateur

**S.I. Le Valentin A S.A., Yverdon**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Selon décision du 23 octobre 1979, la société a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances d'ici au 31 janvier 1980, par écrit, accompagnées des pièces justificatives, au représentant du liquidateur M. Pierre Despland, expert-comptable, à Yverdon, rue de la Plaine 55. (A1507<sup>2</sup>)

1400 Yverdon, le 25 octobre 1979

Le liquidateur:  
D. Baudraz

**Ernest Kühni S.A., Carouge**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision du 9 octobre 1979, la société Ernest Kühni S.A., dont le siège est à Carouge GE, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 30 novembre 1979, en mains du liquidateur, M. Maurice-René Kühni, 53, route des Jeunes, 1227 Carouge. (A1523<sup>2</sup>)

1200 Genève, le 9 octobre 1979

Le liquidateur

**Helka S.A., à Fribourg**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale extraordinaire du 19 octobre 1979 la dissolution de la société a été prononcée.

Les créanciers éventuels sont sommés de faire connaître leurs réclamations, selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois, dès la troisième publication de cet avis, au siège de la société en liquidation, à Genève, bureau de M. William Jaeggli, 6, rue Bonivard. (A1524<sup>2</sup>)

1200 Genève, le 2 novembre 1979

Le liquidateur

**Westbury Inc. Ltd. in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria tenutasi il 29 ottobre 1979, ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore è stata nominata la ditta Mega Fiduciaria SA (Mega Treuhand AG) (Mega Fiduciaria SA), Chiasso, corso San Gottardo 32.

I creditori sono pertanto diffidati a notificare i propri crediti alla sottoscritta entro e non oltre 30 giorni dalla presente pubblicazione, pena la perenzione del loro diritto. (A1528<sup>2</sup>)

6830 Chiasso, il 29 ottobre 1979

Il liquidatore:  
Mega Fiduciaria SA  
(Mega Treuhand AG) (Mega Fiduciaria SA)

**Les Initiatives Hôtelières S.A., en liq., Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires, du 15 octobre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation. Les éventuels créanciers de la société sont invités à produire leurs créances dans un délai d'un mois dès la troisième publication auprès de la liquidatrice, Fiduciaire Experta SA, 3bis, place de la Fusterie, 1204 Genève. (A1513<sup>2</sup>)

1204 Genève, le 25 octobre 1979

La liquidatrice:  
Fiduciaire Experta SA

**KOK Group (Switzerland) S.A. en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Troisième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 20 septembre 1979, a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers de la société, qui seront honorés à l'échéance de leurs créances, sont invités à produire leurs comptes en mains du liquidateur, M. Maurice Klunge, Petit-Chêne 38, 1003 Lausanne. (A1509<sup>1</sup>)

1003 Lausanne, le 25 octobre 1979

Le liquidateur:  
Maurice Klunge

**Fedora S.A., in liquidazione, Locarno**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Seconda pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti della Fedora S.A., tenuta il 5 ottobre 1979, ha deciso lo scioglimento e la messa in liquidazione della società. I creditori sociali sono pregati di voler produrre i loro crediti entro 30 giorni dalla terza pubblicazione al liquidatore designato dalla predetta assemblea, D<sup>r</sup> Désiré Genni, presso Genfido S.A., via della Pace 9, Locarno. (A1508<sup>2</sup>)

6600 Locarno, il 1<sup>er</sup> novembre 1979

Il liquidatore:  
D<sup>r</sup> Désiré Genni

**Rhône Diamond S.A., en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 8 octobre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en main du liquidateur: M. Claude Claudet, 19, rue de la Croix-d'Or, 1211 Genève 3. (A1515<sup>2</sup>)

1211 Genève, le 29 octobre 1979

Le liquidateur:  
Claude Claudet

**S.I. Esserpy C en liquidation, à Romanel**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

Par décision de son assemblée générale du 17 décembre 1974, la société a décidé sa dissolution et son entrée en liquidation.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances selon l'art. 742 CO dans le délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, en mains du liquidateur M. Roger Noverraz, Etude Ed.-C. Braun, notaire, rue Centrale 5, à Lausanne. (A1525<sup>2</sup>)

1003 Lausanne, le 26 octobre 1979

Les liquidateurs

**Parapernelia e Paraphernalia SA in liquidazione, Lugano**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

L'assemblea degli azionisti di data 1<sup>er</sup> ottobre 1979 ha deciso lo scioglimento della società per liquidazione.

A liquidatore della stessa è stato nominato il signor Gianluigi Grigioni, c/o Tin Box Arredamenti SA, piazza Maghetti 2, 6900 Lugano.

I creditori sono diffidati a notificare i propri crediti al sottoscritto liquidatore entro 30 giorni dalla presente pubblicazione. (A1496<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 30 ottobre 1979

Gianluigi Grigioni

**Arts du Monde, en liquidation, Genève**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire du 18 septembre 1979 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

En conséquence, les créanciers éventuels de la société sont invités à produire leurs créances en mains de la liquidatrice, Fideco, Société Fiduciaire, de Contrôle et d'Analyses Financières S.A., 2, route des Acacias, 1227 Genève, dans un délai expirant le 31 décembre 1979. (A1514<sup>2</sup>)

1227 Genève, le 1<sup>er</sup> novembre 1979

La liquidatrice

**Futurop S.A., en liquidation, Lausanne**

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

**Deuxième publication**

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du 29 octobre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société. Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit, avec pièces justificatives, dans un délai d'un mois dès la troisième publication de cet avis, entre les mains de l'administrateur unique M<sup>r</sup> Eugène Ruffy, à 1003 Lausanne, place Benjamin-Constant 2. (A1530<sup>2</sup>)

1003 Lausanne, le 29 octobre 1979

Le liquidateur:  
Eugène Ruffy

**Wiltools S.A. in liquidazione, Agno**

Scioglimento di società e diffida ai creditori a senso degli art. 742 e 745 CO

**Terza pubblicazione**

L'assemblea generale straordinaria degli azionisti dell'8 ottobre 1979 ha deciso lo scioglimento della sua società e la sua messa in liquidazione.

I creditori della società sono invitati a notificare per iscritto i loro crediti al liquidatore Fiduciaria Poggioni S.A., via Soave 2, 6900 Lugano, entro un mese dalla terza pubblicazione. (A1500<sup>1</sup>)

6900 Lugano, il 30 ottobre 1979

Il liquidatore

## Marken Marques Marchi

## Bundesamt für geistiges Eigentum

## Office fédéral de la propriété intellectuelle

## Ufficio federale della proprietà intellettuale

## Eintragungen - Enregistrements

**300539.** Hinterlegungsdatum: 4. Mai 1979.  
Coop Schweiz, Thiersteinerallee 12, 4053 Basel. - Fabrikation und Handel. - Erneuerung mit abgeänderter Warenangabe der Marke Nr. 173997. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 4. Februar 1979 an.

Chemische Erzeugnisse für gewerbliche, photographische, land- und gartenwirtschaftliche Zwecke; natürliche und künstliche Düngemittel; Feuerlöschmittel, Härtemittel und chemische Präparate zum Löten; chemische Produkte zur Konservierung von Nahrungsmitteln; Klebstoffe für industrielle Zwecke; photographische Filme, Farben, Lacke und Firnisse; Rostschutz- und Holzkonservierungsmittel; Beizen, Wasch- und Bleichmittel, Putz-, Polier-, Fettentfernungsmittel und andere chemisch-technische Produkte; Schleifmittel; Seifen, Parfümerien, kosmetische Produkte, einschliesslich Mittel zur Körper- und Schönheitspflege, Haarwasch- und -pflegemittel, Zahnputzmittel, Zahnbürsten. Technische Öle und Fette; Schmiermittel; Brennstoffe, einschliesslich Motorentriebstoffe, Leuchtstoffe; Kerzen, Wachslichter, Nachlichter, Dochte. Pharmazeutische und hygienische Präparate und Artikel; diätetische Nahrungsmittel; Pflaster und Verbandmaterial; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren. Glocken, Ketten, Kabel und Metalldrähte; Schlosserwaren; Kasernen; Nägel und Schrauben. Handwerkszeuge und -instrumente; Messerschmiedewaren; Gabeln und Löffel. Elektrische Mess- und Kontrollapparate und -instrumente; elektrische Haushaltsmaschinen, -apparate und -instrumente; photographische, kinematographische und optische Apparate und Instrumente; Waage- und Unterrichtsapparate; Rechenmaschinen und Registrierkassen; Bild- und Tonaufnahme- und -wiedergabegeräte, Tonbänder, Schallplatten, Feuerlöcher, Beleuchtungskörper, Heiz-, Dampferzeugungs-, Koch-, Kühl-, Trocknen-, Lüftungs- sowie sanitäre Apparate und Geräte; elektrisches Installationsmaterial. Fahrzeuge, Uhren und Bijouteriewaren. Musikinstrumente, Papier und Papierwaren; Papp-, Drucksachen, Zeitungen und Zeitschriften, Bücher; Buchbinderartikel, Photographien; Schreibwaren, Klebstoffe für Schreibwarengeschäfte; Kunstlederbedarfsartikel; Pinsel; Schreibmaschinen und Büroartikel; Lehr- und Unterrichtsmaterial; Spielkarten, Drucktypen. Kunststoffe in Form von Folien, Platten und Stangen für den Haushalt; Dichtungs-, Packungs- und Isoliermaterial; Asbest; Schlächte, Leder und Ledernachbildungen; Haute und Felle; Koffer, Reisetaschen und modische Lederartikel; Regen- und Sonnenschirme, Spazierstöcke; Peitschen, Sattlerwaren. Baumaterialien wie Zement, Kalk, Gips, Möbel, Spiegel, Bilderrahmen; Korbwaren. Kleine nichtelektrische Haus- und Küchengeräte, tragbare Behälter für Haushalt und Küche; Kämme und Schwämme; Bürsten, Reinigungsinstrumente und -material; Stahlspäne; Glas-, Porzellan- und Steinwaren für den Haushalt. Seile, Bindfaden, Netze, Zelte, Planen, Segel, Säcke; Polstermaterial (Pferdehaare, Kapok, Federn, Seegras und dergleichen); Gespinnstfasern. Garne. Webstoffe, Weisswaren, Bett- und Tischdecken und andere Textilwaren. Bekleidungsstücke und Accessoires, einschliesslich Stiefeln, Schuhen und Pantoffeln. Mercurierwaren, einschliesslich Spitzen und Stickereien, Bänder und Schnürsenkel, Knöpfe, Druckknöpfe, Haken und Ösen, Nadeln, Reissverschlüsse; künstliche Blumen, Teppiche, Matten, Linoleum und andere Waren, die als Fussbodenbelag dienen; Tapeten, Spielwaren; Turn- und Sportgeräte; Christbaumschmuck. Nahrungsmittel aller Art. Sämereien; lebende Pflanzen und natürliche Blumen, Futtermittel. Alkoholische und nichtalkoholische Getränke sowie Sirupe und andere Präparate für die Zubereitung von Getränken. Tabak und Tabakfabrikate; Raucherartikel; Streichhölzer. (Int. Kl. 1 bis 9, 11, 12, 14 bis 34)

**300540.** Hinterlegungsdatum: 8. Mai 1979.  
Fresvi AG, Brunngasse 41, 4153 Reinach BL. - Handel.

Uhren und Uhrenbestandteile, Schmuck, China-Teppiche, Antiquitäten aus Elfenbein und Edelstein (Ostasiatika), kosmetische Produkte. (Int. Kl. 3, 14, 27)



**300541.** Hinterlegungsdatum: 9. Mai 1979.  
Texfree, Kurt Kunz & Co., Hardstrasse 4, 8004 Zürich. - Handel.

Bekleidungsstücke, wie Hosen, Jacken, Blusen, Hemden. (Int. Kl. 25)



**300542.** Hinterlegungsdatum: 31. August 1979.  
Profarin AG, Bernstrasse 32, 3072 Ostermungen. - Fabrikation und Handel.

Kleie enthaltendes Mehl und daraus hergestelltes Brot schweizerischer Herkunft. (Int. Kl. 30)



**300543.** Hinterlegungsdatum: 18. Mai 1979.  
Lamprecht AG, Birchstrasse 183, 8050 Zürich. - Fabrikation und Handel. - Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 173556 von Emhotex AG, Ebnat-Kappel (St. Gallen). Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 19. Dezember 1978 an.

Fasern, Garne, Gewebe, Matratzen, Matratzenauflagen, Steppdecken, Decken, Bettdecken (Duets), Bettkissen, Schlafsäcke, Bettsäcke, Pantoffel- und Schuhfutter, Sport- und Windjacken, auch gesteppt, gesteppte Mäntel und Mäntelfutter, Jackenfutter, Handschuhfutter. (Int. Kl. 20, 22 bis 25)



**300544.** Date de dépôt: 4 janvier 1979.  
Rhône Consult S.A., 122, chemin de la Montagne, 1224 Chêne-Bougeries. - Fabrication et commerce.

Instruments pour mesurer la densité des liquides. (Cl. int. 9, 10)

DENS-O-TEST

**300545.** Hinterlegungsdatum: 19. Januar 1979.  
Prioritätsanspruch: Schweden, 6. Dezember 1978.  
Aktiebolaget SKF, Hornsgatan 1, Göteborg (Schweden). - Fabrikation und Handel.

Technische Öle und Fette; Schmiermittel. (Int. Kl. 4)

ALFALUB

**300546.** Date de dépôt: 5 février 1979.  
Safex Equipment Limited, 12, Commerce Way, Croydon (Surrey, Grande-Bretagne). - Fabrication et commerce.

Sangles, ceintures, harnais industriels, harnais de sécurité, assemblage de courroies et cravates pour le chargement et le transport de marchandises, tous ces produits étant entièrement ou de façon prédominante en matière non-métallique. (Cl. int. 7, 12, 18, 22)

SAFEX

**300547.** Data del deposito: 17 agosto 1979.  
Hawe Neos Dental Dr. H. von Weissenfluh AG, 6925 Gentilino. - Fabricazione e commercio.

Strumenti porta-radiografie per uso odontoiatrico. (Cl. int. 10)

Hawe-NEOS KWIK-BITE

**300548.** Date de dépôt: 22 janvier 1979.  
The Polymer Corporation, 2120 Fairmont Avenue, Reading (Pennsylvanie, USA). - Fabrication et commerce.

Plaques, baguettes, barres tubulaires, feuilles, cames, engrenages, paliers, surfaces de frottement, parties d'outils et de machines outils, tous ces produits en polyuréthane coulés. (Cl. int. 7, 8, 12, 17)

NOVATRON

**300549.** Hinterlegungsdatum: 31. Mai 1979.  
SFS Stadler AG, Trogenerstrasse, 9450 Altstätten SG. - Fabrikation und Handel.

Schrauben, Bolzen, Nägel, Dübel, Scheiben und andere Zubehörteile aus Metall und Kunststoff. Werkzeuge, Montagegeräte, Maschinen und Zubehör zum Setzen dieser Befestigungselemente. (Int. Kl. 6, 7, 8)

THE BOSS

**300550.** Hinterlegungsdatum: 2. März 1979.  
Charles of the Ritz Group Ltd., 40 West 57th Street, New York (New York, USA). - Fabrikation und Handel.

Parfümerien sowie Mittel zur Körper- und Schönheitspflege für Herren und Damen, Hautpflegepräparate, Haarpräparate und Deodorants. (Int. Kl. 3)

KOUROS

**300551.** Hinterlegungsdatum: 5. März 1979.  
Needle Industries Limited, Central Works, Studley (Warwickshire, Grossbritannien). – Fabrikation und Handel.

Nadeln, Stricknadeln, Häkelnadeln und Durchziehnadeln.  
(Int. Kl. 26)

## DISC

(Durchgesetzte Marke)

**300552.** Date de dépôt: 7 mars 1979.  
Deb Chemical Proprietaries, Limited, Forfar Works, Spencer Road, Belper (Derbyshire, Grande-Bretagne). – Fabrication et commerce.

Appareil distributeur de produits, sous forme de liquide, de pâte ou de gel. (Cl. int. 7, 9, 21)

## SPENSO

**300553.** Data del deposito: 17 agosto 1979.  
Hawe Neos Dental Dr. H. von Weissenfluh AG, 6925 Gentilino. – Fabbricazione e commercio.

Portafilm per radiografie per uso odontoiatrico. (Cl. int. 9)

## HAWE-NEOS ORTHO-KWIK

**300554.** Hinterlegungsdatum: 20. August 1979.  
Modissa AG (Modissa S.A.), Limmatquai 68, 8001 Zürich. – Fabrikation und Handel.

Damen- und Kinder-Pullover. (Int. Kl. 25)

## MODISSA POLO-NECK

**300555.** Hinterlegungsdatum: 22. August 1979.  
Typon Aktiengesellschaft für photographische Industrie, Dammstrasse 26, 3400 Burgdorf. – Fabrikation und Handel.

Lichtempfindliche photographische Halbtonefilme für elektronische Farbauszuggeräte. (Int. Kl. 1, 9)

## TYPOSCAN TYPON

**300556.** Date de dépôt: 6 avril 1979.  
Abbott AG, Loretostrasse 1, 6300 Zug. – Fabrication et commerce.

Produits pharmaceutiques, vétérinaires et hygiéniques; produits diététiques pour enfants et malades; emplâtres, matériel pour pansements; matières pour plomber les dents et pour empreintes dentaires; désinfectants; préparations pour détruire les mauvaises herbes et les animaux nuisibles. (Cl. int. 5)

## EES

**300557.** Hinterlegungsdatum: 17. April 1979.  
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, 6110 Wolhusen. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 175488. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. April 1979 an.

Kunststoffe. (Int. Kl. 1, 17)

## TENORIT

**300558.** Hinterlegungsdatum: 17. April 1979.  
Ed. Geistlich Söhne AG für chemische Industrie, 6110 Wolhusen. – Fabrikation und Handel. – Erneuerung der Marke Nr. 175888. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 17. April 1979 an.

Pharmazeutische Produkte. (Int. Kl. 5)

## SALMOCID

**300559.** Date de dépôt: 20 avril 1979.  
Kuraray Co., Ltd., 1621 Sakazu, Kurashiki (Okayama, Japon). – Fabrication et commerce.

Produits chimiques destinés à l'industrie, la science, la photographie, l'agriculture, l'horticulture, la sylviculture; résines artificielles et synthétiques, matières plastiques à l'état brut (sous forme de poudres, de liquides ou de pâtes); engrais pour les terres (naturels et artificiels); compositions extinctrices; trempes et préparations chimiques pour la soudure; produits chimiques destinés à conserver les aliments; matières tannantes; substances adhésives destinées à l'industrie; gutta-percha, gomme élastique, balata et succédanés, feuilles, films, plaques, baguettes et fibres creuses de matières plastiques (produits semi-finis); matières servant à calfeutrer, à étouper et à isoler; amiante et mica; tuyaux flexibles. (Cl. int. 1, 17)

## EVAL

**300560.** Hinterlegungsdatum: 24. April 1979.  
Kenwood-Schumpf AG, Lettichstrasse 1, 6340 Baar. – Handel.

Apparat zur Herstellung von Sodage tränken aller Arten sowie der dafür notwendigen Extrakte. (Int. Kl. 7, 32)

## KENWOOD CASCADE

**300561.** Hinterlegungsdatum: 25. April 1979.  
Interdandy AG, c/o Stimorol Distribution, Bagger-Sørensen & Co., Industriestrasse 31, 6301 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biscuit, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis; Kaugummi. (Int. Kl. 5, 30)

## DANDY

**300562.** Hinterlegungsdatum: 25. April 1979.  
Interdandy AG, c/o Stimorol Distribution, Bagger-Sørensen & Co., Industriestrasse 31, 6301 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biscuit, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis; Kaugummi. (Int. Kl. 5, 30)

## DIROL

**300563.** Hinterlegungsdatum: 25. April 1979.  
Interdandy AG, c/o Stimorol Distribution, Bagger-Sørensen & Co., Industriestrasse 31, 6301 Zug. – Fabrikation und Handel.

Pharmazeutische und veterinärmedizinische Erzeugnisse sowie Erzeugnisse für die Gesundheitspflege; diätetische Erzeugnisse für Kinder und Kranke; Pflaster, Verbandmaterial; Zahnfüllmittel und Abdruckmassen für zahnärztliche Zwecke; Desinfektionsmittel; Mittel zur Vertilgung von Unkraut und schädlichen Tieren; Kaffee, Tee, Kakao, Zucker, Reis, Tapioka, Sago, Kaffee-Ersatzmittel; Mehle und Getreidepräparate, Brot, Biscuit, Kuchen, feine Backwaren und Konditorwaren, Speiseeis; Honig, Melassesirup; Hefe, Backpulver; Salz, Senf; Pfeffer, Essig, Saucen; Gewürze; Eis; Kaugummi. (Int. Kl. 5, 30)

## STIMOROL

**300564.** Hinterlegungsdatum: 28. April 1979.  
Hommel Aktiengesellschaft (Hommel Société Anonyme), 8134 Adliswil. – Fabrikation. – Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 175332. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 23. April 1979 an.

Chemisch-pharmazeutische Produkte und Spezialitäten. (Int. Kl. 5)

## XYNORMIN



**Bank Finalba Aktiengesellschaft, Zürich**Zwischenbilanz per 30. September 1979  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

| Aktiven                                              |                | Passiven                                   |                |
|------------------------------------------------------|----------------|--------------------------------------------|----------------|
|                                                      | Fr.            |                                            | Fr.            |
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben                   |                | Bankenkreditoren auf Sicht                 | 54 860.55      |
| Bankendebitoren auf Sicht                            |                | Bankenkreditoren auf Zeit                  | 41 799 535.95  |
| Bankendebitoren auf Zeit                             |                | – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen | 8 000 000.—    |
| – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen           | 17 109 839.57  | Kreditoren auf Sicht                       | 26 008 225.75  |
| Wechsel und Geldmarktpapiere                         |                | Kreditoren auf Zeit                        | 11 800 000.—   |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung                  |                | – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen | 9 300 000.—    |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung                   | 9 711 469.35   | Depositenkonti und -hefte                  | 69 236 492.68  |
| – davon mit hypothekarischer Deckung                 |                | Kassobligationen                           | 104 845 000.—  |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung           |                | Sonstige Passiven                          | 39 427 002.36  |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung            |                | Aktienkapital                              | 20 000 000.—   |
| – davon mit hypothekarischer Deckung                 | 672 080.40     | Gesetzliche Reserve                        | 3 200 000.—    |
| Wertschriften                                        |                | Andere Reserven                            | 2 800 000.—    |
| Dauernde Beteiligungen                               |                | Gewinnvortrag                              | 176 012.55     |
| Andere Liegenschaften                                |                |                                            |                |
| Sonstige Aktiven                                     |                |                                            |                |
|                                                      | 319 347 129.84 |                                            | 319 347 129.84 |
| Ergänzende Angaben zur Bilanz per 30. September 1979 |                |                                            |                |
|                                                      | Fr.            |                                            | Fr.            |
| Gesamtbetrag der Auslandaktiven                      | 9 165 784.21   | Kautionen                                  | 2 117 500.—    |

**Dai-Ichi Kangyo Bank (Schweiz) AG, Zürich**Zwischenbilanz per 30. September 1979  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

| Aktiven                                    |                | Passiven                                      |                |
|--------------------------------------------|----------------|-----------------------------------------------|----------------|
|                                            | Fr.            |                                               | Fr.            |
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben         |                | Bankenkreditoren auf Sicht                    | 49 668.08      |
| Bankendebitoren auf Sicht                  |                | Bankenkreditoren auf Zeit                     | 201 585 000.—  |
| Bankendebitoren auf Zeit                   |                | – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen    | 120 740 000.—  |
| – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen | 2 891 000.—    | Kreditoren auf Sicht                          | 586 573.90     |
| Wechsel und Geldmarktpapiere               |                | Kreditoren auf Zeit                           | 518 000.—      |
| – davon Reskriptionen und Schatzscheine    |                | – davon mit einer Laufzeit bis zu 90 Tagen    | 518 000.—      |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung         |                | Depositen- und Einlagehefte                   | 11 110.50      |
| – davon mit hypothekarischer Deckung       |                | Kassobligationen                              | 9 000 000.—    |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung |                | Sonstige Passiven                             | 5 009 557.72   |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung  |                | Aktienkapital                                 | 40 000 000.—   |
| – davon mit hypothekarischer Deckung       |                | Gesetzliche Reserve                           | 200 000.—      |
| Kontokorrent-Kredite und Darlehen          |                | Andere Reserven                               | 700 000.—      |
| an öffentlich-rechtliche Körperschaften    |                | Saldo vortrag der Gewinn- und Verlustrechnung | 178 225.76     |
| Wertschriften                              |                |                                               |                |
| Sonstige Aktiven                           |                |                                               |                |
|                                            | 257 838 135.96 |                                               | 257 838 135.96 |

**Rothschild Bank AG, Zürich**Zwischenbilanz per 30. September 1979  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

| Aktiven                                    |                | Passiven                             |                |
|--------------------------------------------|----------------|--------------------------------------|----------------|
|                                            | Fr.            |                                      | Fr.            |
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben         |                | Bankenkreditoren auf Sicht           | 37 854 961.28  |
| Bankendebitoren auf Sicht                  |                | Bankenkreditoren auf Zeit            | 95 298 000.—   |
| Bankendebitoren auf Zeit                   |                | – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 61 380 000.—   |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen       | 262 550.—      | Kreditoren auf Sicht                 | 110 699 755.98 |
| Wechsel und Geldmarktpapiere               |                | Kreditoren auf Zeit                  | 5 085 818.30   |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung        |                | – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 1 700 450.—    |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung         |                | Sonstige Passiven                    | 56 554 441.70  |
| – davon mit hypothekarischer Deckung       | 300 000.—      | Aktienkapital                        | 10 000 000.—   |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung |                | Gesetzliche Reserve                  | 3 700 000.—    |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung  |                | Spezialreserve                       | 41 500 000.—   |
| – davon mit hypothekarischer Deckung       | 89 983.25      | Gewinnvortrag                        | 400 000.—      |
| Wertschriften                              |                |                                      |                |
| Dauernde Beteiligungen                     |                |                                      |                |
| Bankgebäude                                |                |                                      |                |
| Sonstige Aktiven                           |                |                                      |                |
|                                            | 361 092 977.26 |                                      | 361 092 977.26 |

**Wozchod Handelsbank AG, Zürich**Zwischenbilanz per 30. September 1979  
(ohne Gewinn- und Verlustrechnung)

| Aktiven                                                               |                | Passiven                             |                |
|-----------------------------------------------------------------------|----------------|--------------------------------------|----------------|
|                                                                       | Fr.            |                                      | Fr.            |
| Kassa, Giro- und Postcheckguthaben                                    |                | Bankenkreditoren auf Sicht           | 9 043 028.44   |
| Bankendebitoren auf Sicht                                             |                | Bankenkreditoren auf Zeit            | 430 250 800.—  |
| Bankendebitoren auf Zeit                                              |                | – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 266 531 800.—  |
| – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen                                  | 42 350 234.65  | Kreditoren auf Sicht                 | 7 800 689.42   |
| Wechsel                                                               |                | Kreditoren auf Zeit                  | 4 603 500.—    |
| Kontokorrent-Debitoren ohne Deckung                                   |                | – davon mit Laufzeit bis zu 90 Tagen | 4 603 500.—    |
| Kontokorrent-Debitoren mit Deckung                                    |                | Sonstige Passiven                    | 40 517 263.37  |
| Feste Vorschüsse und Darlehen ohne Deckung                            |                | Aktienkapital                        | 65 000 000.—   |
| Feste Vorschüsse und Darlehen mit Deckung                             |                | Gesetzliche Reserven                 | 5 000 000.—    |
| – davon mit hypothekarischer Deckung                                  | 29 056 865.—   | Andere Reserven                      | 30 000 000.—   |
| Feste Vorschüsse und Darlehen an öffentlich-rechtliche Körperschaften |                | Gewinnvortrag                        | 720 476.21     |
| Wertschriften                                                         |                |                                      |                |
| Dauernde Beteiligungen                                                |                |                                      |                |
| Andere Liegenschaften                                                 |                |                                      |                |
| Sonstige Aktiven                                                      |                |                                      |                |
| Nicht einbezahltes Kapital                                            |                |                                      |                |
|                                                                       | 592 935 757.44 |                                      | 592 935 757.44 |

## Zweite Tagung der Gemischten Kommission Schweiz-Irak

Die im Abkommen über Handel, wirtschaftliche und technische Zusammenarbeit zwischen der Schweiz und der Republik Irak vom 11. Februar 1978 vorgesehene Gemischte Kommission wird vom 5. bis 11. November 1979 in Bagdad ihre zweite Tagung durchführen.

Die schweizerische Delegation steht unter Leitung von Bundesrat Fritz Honegger, Vorsteher des Eidgenössischen Volkswirtschaftsdepartements, und setzt sich aus Vertretern der Bundesverwaltung, der Spitzenverbände der Wirtschaft sowie einiger Branchenverbände zusammen.

Leiter der irakischen Delegation, der hohe Persönlichkeiten verschiedener für die Industrialisierung und die Entwicklung des Irak zuständiger Ministerien angehören, ist Handelsminister Hassan Ali.

Gegenstand der Sitzungen bildet der weitere Ausbau der schweizerisch-irakischen Wirtschaftsbeziehungen, insbesondere die Frage, ob und wie weit Schweizer Firmen bei der Durchführung des gegenwärtigen irakischen Fünfjahresplanes zum Zuge kommen können.

Für Gespräche auf Expertenebene sind folgende Arbeitsgruppen vorgesehen: Handel, Chemie, Uhren, Industrie, Ausbildung, Fernmeldedienste, Planung, Bauausführung, Tourismus, Bankwesen, Landwirtschaft und Bewässerung.

Bundesrat Honegger wird Gespräche mit verschiedenen Ressortchefs (den Ministern für Planung, Industrie, Bewässerung und Transporte) führen und mit Vertretern der Schweizer Kolonie zusammentreffen.

### Warenverkehr Schweiz-Irak (in Mio Fr.)

| Jahr         | Einfuhr | Ausfuhr | Saldo  |
|--------------|---------|---------|--------|
| 1974         | 6.2     | 101.7   | + 95.5 |
| 1975         | 0.3     | 171.3   | +171   |
| 1976         | 0.2     | 146.7   | +146.5 |
| 1977         | 0.1     | 187.2   | +187.1 |
| 1978         | 0.2     | 220.3   | +220.1 |
| 1979 (9Mtc.) | 0.2     | 170.9   | +170.7 |

## Neues Sonderheft

### Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen

Im Juli 1979 erschien als Sonderheft Nr. 91 der «Volkswirtschaft» eine Publikation des Bundesamtes für Industrie, Gewerbe und Arbeit über die anfangs 1979 bestehende Regelung der «Ferien und Feiertage in den Gesamtarbeitsverträgen».

Die Veröffentlichung informiert über die in zweiseitig korporativen Gesamtarbeitsverträgen für erwachsene Arbeitnehmer festgelegten Regelungen der bezahlten Ferien- und Feiertage. Ausserdem sind die geltenden eidgenössischen und kantonalen Ferien- und Feiertagsvorschriften aufgeführt, so dass ein umfassender Überblick über den Stand der Ferien- und Feiertagsbestimmungen entsteht. Die Publikation ist gemischtsprachig.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 11.-. Voreinzahlung sind erbeiten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

## Ziele, Mittel und Träger der Konjunkturpolitik

### Sonderheft Nr. 83 der «Volkswirtschaft»

Diese von der Kommission für Konjunkturfragen verfasste Publikation, dient als Grundlage zum Vorschlag eines neuen Artikels 31quinquies der Bundesverfassung zur Stabilisierung der Wirtschaft.

Die Studie vermittelt einen Überblick über die konjunkturpolitischen Erfahrungen der jüngsten Vergangenheit. Den Ausführungen zum Zielsystem einer globalen Wirtschaftspolitik und zu den Zielkonflikten in der Konjunkturpolitik schliesst sich der Hauptteil an, in welchem das stabilisierungspolitische Instrumentarium zur Darstellung gelangt. Einen weiteren Abschnitt widmet der Bericht den zur Vorbereitung, Durchführung und Wirkungskontrolle konjunkturpolitischer Massnahmen erforderlichen Institutionen. Abschliessend folgt die Darlegung eines Entwurfs für einen neuen Verfassungsartikel aus wirtschaftswissenschaftlicher Sicht.

Der Preis des Einzelheftes beträgt Fr. 8.-. Voreinzahlung sind erbeiten auf Postcheckkonto 30-520, Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern. Die Bestellung ist auf dem Abschnitt des Einzahlungsscheines anzubringen.

## Deuxième séance de la Commission mixte Suisse-Irak

La Commission mixte instituée par l'Accord commercial et de coopération économique et technique du 11 février 1978 conclu entre la Suisse et la République d'Irak tiendra à Bagdad sa deuxième réunion du 5 au 11 novembre prochain.

La délégation suisse, conduite par le Conseiller fédéral Fritz Honegger, Chef du Département fédéral de l'économie publique, sera composée de fonctionnaires de l'administration fédérale ainsi que de représentants des organisations faïtières et de certaines branches de l'économie.

Le Ministre du commerce Hassan Ali dirigera la délégation irakienne qui comprendra des hautes personnalités appartenant aux ministères compétents pour l'industrialisation et le développement de l'Irak.

L'objet de cette réunion est le développement ultérieur des relations économiques bilatérales et notamment la contribution que peut apporter l'économie suisse à la réalisation de l'actuel plan quinquennal irakien.

Les discussions au niveau d'experts auront lieu dans le cadre des groupes de travail suivants: commerce, chimie, horlogerie, industrie, formation, télécommunication, planification, construction, tourisme, banque, agriculture, irrigation.

En plus de ses entretiens avec ses homologues (les ministres de la planification, de l'industrie, de l'irrigation et des transports), le Conseiller fédéral Honegger rencontrera des représentants de la colonie suisse.

### Echanges commerciaux entre la Suisse et l'Irak (en mio de fr.)

| Année         | Importation | Exportation | Solde  |
|---------------|-------------|-------------|--------|
| 1974          | 6.2         | 101.7       | + 95.5 |
| 1975          | 0.3         | 171.3       | +171   |
| 1976          | 0.2         | 146.7       | +146.5 |
| 1977          | 0.1         | 187.2       | +187.1 |
| 1978          | 0.2         | 220.3       | +220.1 |
| 1979 (9 mois) | 0.2         | 170.9       | +170.7 |

## Nouvelle publication

### Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail

L'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail a publié au mois de juillet 1979 le 91<sup>e</sup> supplément de «La Vie économique», intitulé «Vacances et jours fériés payés d'après les conventions collectives de travail».

Cette publication donne un tableau des régimes de vacances et jours fériés indemnisés, tels qu'ils sont prévus dans les conventions collectives bilatérales de travail en vigueur au début de 1979. Elle contient en outre la liste des dispositions fédérales et cantonales en la matière, ce qui assure une vue d'ensemble complète sur les conditions actuelles en matière de vacances et de jours fériés. L'ouvrage est rédigé dans les trois langues officielles.

L'exemplaire coûte 11 francs. Prière d'effectuer les paiements pré-alables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Bern. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

## Objectifs, moyens et organes de la politique conjoncturelle

### Supplément n° 83 de «La Vie économique»

La Commission de recherches économiques a publié un exposé en français et en allemand qui a servi de base à la proposition d'un nouvel article constitutionnel 31quinquies visant à stabiliser la situation économique.

L'étude donne un aperçu des récentes expériences en la matière. Les considérations quant aux futurs objectifs d'une politique économique globale et aux dilemmes de la politique conjoncturelle sont suivies de la partie principale qui traite des moyens d'action propres à assurer la stabilisation. Un autre chapitre du rapport est consacré aux organes requis pour l'élaboration, l'exécution et le contrôle des mesures d'ordre conjoncturel. Enfin, l'exposé contient le projet d'un nouvel article constitutionnel présenté sous l'angle de la science économique.

L'exemplaire coûte 8 francs. Prière d'effectuer les paiements pré-alables au compte de chèques postaux 30-520, Feuille officielle suisse du commerce, Bern. On voudra bien mentionner la commande au verso du talon.

## La Vie économique

Revue publiée par le Département fédéral de l'économie publique

Editeur: Feuille officielle suisse du commerce

Dans le numéro d'octobre de «La Vie économique» paraît un article de fond intitulé «La politique régionale au banc d'essai», dont l'auteur est le Professeur W. Hess, de l'Institut d'économie politique de l'Université de Berne.

A la suite de cet exposé et du «Résumé», qui donne un bref aperçu des principales informations sur l'actualité économique, et outre les «Données économiques générales» contenues dans les pages jaunes encartées, les articles suivants sont publiés dans la revue précitée:

### Le revenu national par canton en 1975

Le nouveau calcul du revenu national par canton faisant l'objet de cet article a été effectué à l'Institut suisse pour l'étude des relations économiques extérieures, des structures et des marchés, rattaché à l'Ecole des hautes études économiques et sociales de Saint-Gall, conformément à un mandat donné par le Fonds national suisse de la recherche scientifique et en étroite collaboration avec les services compétents de la Confédération (OFS et OFIAMT). Ce travail fait partie d'un projet de recherches plus vaste visant à déterminer et analyser les disparités des revenus entre régions.

### Effectif de la main-d'œuvre étrangère à fin août 1979

Les résultats du relevé du nombre de travailleurs étrangers effectué à fin août 1979 ont été tirés du registre central des étrangers. Pour la première fois, ils englobent la totalité de la main-d'œuvre venant des autres pays, y compris les frontaliers, dont une partie était précédemment recensée par les services cantonaux compétents et une autre partie par l'Office fédéral des étrangers, mais dont les effectifs sont, depuis juillet 1979, également déterminés par exploitation du registre central des étrangers. Dans cette statistique, les données sont classées par catégories de permis, par cantons de travail, par branches d'activité, selon le sexe et par nationalités.

### Evolution des rentrées et des carnets de commandes ainsi que des chiffres d'affaires dans l'industrie au 2<sup>e</sup> trimestre de 1979

Cette statistique trimestrielle de l'OFIAMT renseigne, par groupe d'industries, sur l'évolution des rentrées et des carnets de commandes ainsi que sur celle des chiffres d'affaires en pour-cent par rapport au trimestre précédent et à la même période de l'année précédente.

### Entreprises industrielles

Cet article rend compte du nombre d'entreprises et de celui des projets de constructions nouvelles et d'agrandissements dans ce secteur au 3<sup>e</sup> trimestre 1979.

### Economie forestière 1978

On trouve dans cet exposé des informations sur le volume de bois exploité, les plantations et les reboisements dans les forêts publiques et privées de notre pays ainsi que sur les investissements et prestations financières des propriétaires de forêts publiques.

### Les recettes des cantons en provenance de la Confédération en 1978

Il s'agit d'un rapport fondé sur les données tirées des comptes des cantons. Il fait ressortir – par l'application conséquente du principe brut – les transferts de la Confédération dans leur totalité comme recettes des cantons. La statistique des finances des cantons permet également d'obtenir une répartition cantonale des transferts qui n'apparaissent que globalement sous la rubrique «transferts aux collectivités publiques» de la classification économique du compte d'Etat de la Confédération.

Les titres de quatre autres articles paraissant dans le numéro d'octobre de «La vie économique» sont «Migrations des citoyens suisses astreints au service militaire (1978)», «Migration des universitaires et des ingénieurs ETS suisses astreints au service militaire (1969-1978)», «Tourisme dans le canton du Tessin en 1978» et «Tourisme dans le canton du Valais en 1978».

L'annexe statistique contient les tableaux mensuels sur le mouvement de la population, les chômeurs complets et les offres d'emploi, les chômeurs partiels et le nombre d'heures qu'ils ont chômées, les prix et indices des prix ainsi que sur la construction de logement dans les villes.

Des numéros-spécimens de la revue mensuelle «La Vie économique» sont à disposition en tout temps. Prière d'adresser les commandes à Feuille officielle suisse du commerce, casé postale 2170, 3001 Bern.

Abonnement pour une année civile: Suisse 54 francs  
Etranger 62 francs

## EMISSION EINER ANLEIHE

## KANTON TESSIN

**4%** 1979-91  
von Fr. 50 000 000

|                        |                                                                                                                                                                                 |
|------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Zweck</b>           | Finanzierung öffentlicher Bauten und Investitionen für Staatsaufgaben                                                                                                           |
| <b>Bedingungen</b>     | Laufzeit längstens 12 Jahre<br>Inhabertitel zu Fr. 1000, Fr. 5000 und Fr. 100 000<br>Jahrescoupons per 30. November<br>Kotierung an den Börsen von Basel, Bern, Genf und Zürich |
| <b>Ausgabepreis</b>    | 100%                                                                                                                                                                            |
| <b>Zeichnungsfrist</b> | 5. bis 9. November 1979, mittags                                                                                                                                                |
| <b>Lieferung</b>       | 30. November 1979                                                                                                                                                               |
|                        | Zeichnungen werden von den Banken spesenfrei entgegengenommen                                                                                                                   |

BANCA DELLO STATO DEL CANTONE TICINO  
VERBAND SCHWEIZERISCHER KANTONALBANKEN  
EMISSIONSKONSORTIUM SCHWEIZERISCHER BANKEN  
VERBAND SCHWEIZERISCHER REGIONALBANKEN UND SPARKASSEN  
GRUPPE DEUTSCHSCHWEIZERISCHER PRIVATBANKIERS

La Générale SA, Boîtes de montres Holding  
Delémont

## Convocation

Les actionnaires sont convoqués à

## l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu mardi 20 novembre 1979, à 17 h. 30, au siège de la société, à Delémont.

## Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1978/1979.
2. Examen des comptes 1978/1979.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation et décharge.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les propriétaires d'actions nominatives recevront leur carte d'admission directement. Les propriétaires d'actions au porteur voudront bien demander leur carte d'admission jusqu'au 19 novembre 1979, soit en produisant une attestation de dépôt bancaire, soit en déposant leurs actions au siège de la société, rue Saint-Georges 6, 2800 Delémont.

Les comptes 1978/1979, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Delémont, le 2 novembre 1979

Le conseil d'administration

## Armi SA, Lausanne

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

## assemblée générale ordinaire

pour le lundi 19 novembre 1979, à 10 h., au siège social, place St-François 12bis, chez Société fiduciaire Lémanno, à Lausanne, avec

L'ordre du jour suivant: Opérations statutaires.

Le bilan et le compte de pertes et profits, de même que le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs seront mis à la disposition des actionnaires, au siège de la société, dix jours avant l'assemblée générale.

Les cartes d'admission sont délivrées par l'Union de Banques Suisses, à Lausanne, contre présentation des titres ou d'un certificat de blocage, jusqu'au 16 novembre 1979.

Lausanne, le 1<sup>er</sup> novembre 1979

Le conseil d'administration

## Mech. Eisenwarenfabrik AG, Kempten ZH

## 79. ordentliche Generalversammlung

Freitag, 16. November 1979, 17 Uhr, im Restaurant «Baur», Wetzikon.

Anwesende: Die Aktionäre

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle und der Jahresbericht liegen ab 6. November 1979 im Büro unserer Gesellschaft zur Einsichtnahme auf.

Kempten ZH, den 5. November 1979

Der Verwaltungsrat

## Lagerhäuser der Centralschweiz

Die Dividende für das Geschäftsjahr 1978/79 wird ab 5. November 1979 gegen Aushändigung

des Coupons Nr. 6

mit  
abzüglich 35% Verrechnungssteuer  
netto

Fr. 80.-

Fr. 28.-

Fr. 52.-

an unserer Kasse in Buchs AG und bei allen Banken ausbezahlt.

Buchs AG, den 5. November 1979

## Aktiengesellschaft Hallenstadion Zürich

Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 30. Oktober 1979 werden bei der Zürcher Kantonalbank, Filiale Oerlikon, ab 31. Oktober 1979 eingelöst:

Dividenden-Coupon Nr. 14 mit Fr. 8.- brutto.

Zürich, den 31. Oktober 1979

AG Hallenstadion Zürich

## Intelsec

Fonds de placement en valeurs internationales de la Banque Scandinave en Suisse

## Répartition annuelle pour l'exercice 1978-1979

Contre remise du coupon n° 3

a) aux porteurs de parts domiciliés en Suisse

|                   |           |
|-------------------|-----------|
| montant brut      | Fr. 21.-  |
| /. impôt anticipé | Fr. 7.35  |
| montant net       | Fr. 13.65 |

b) aux porteurs de parts domiciliés à l'étranger sur présentation d'une déclaration bancaire

|                       |           |
|-----------------------|-----------|
| montant brut          | Fr. 21.-  |
| /. retenue suppl. USA | Fr. 4.40  |
| montant net           | Fr. 20.60 |

Payable dès le 8 novembre 1979 aux guichets de la Banque Scandinave en Suisse, 11, cours de Rive, Genève.

(Numéro de valeur 276 998)

## Fisbestos SA, Bellinzona

Convocazione assemblea generale straordinaria degli azionisti, in seconda convocazione.

Gli azionisti della società sono convocati, in seconda convocazione, in

## assemblea generale straordinaria

per il giorno di lunedì 19 novembre 1979, alle ore 9, presso gli uffici della Fideconto SA, via Cancelliere Molo 11, in Bellinzona, con il seguente

## Ordine del giorno:

1. Decisione in merito alla messa in liquidazione della società.
2. Nomina del liquidatore.
3. Eventuali.

Le azioni devono essere presentate all'inizio dell'assemblea; trattandosi di seconda convocazione, l'assemblea sarà valida qualunque sia il numero delle azioni presenti.

L'amministrazione

## Magary Metals Holding SA

Société anonyme ayant son siège à Fribourg

Messieurs les actionnaires sont informés que

## l'assemblée générale ordinaire

aura lieu à Lausanne, Grand-Chêne 2, 3<sup>e</sup> étage, le 15 novembre 1979, à 10 h.

## Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Présentation du bilan et des comptes de l'exercice 1978.
3. Rapport du contrôleur des comptes.
4. Approbation des comptes et affectation du solde du compte de pertes et profits.
5. Décharge aux administrateurs et au contrôleur des comptes.
6. Elections statutaires.
7. Divers.

Le bilan, le compte de pertes et profits ainsi que le rapport du contrôleur sont à disposition des actionnaires au siège social, rue Fries 1, à Fribourg.

Les actionnaires se légitimeront en présentant leurs actions ou un certificat de banque.

**Wer nicht inseriert . . . wird  
vergessen !**





Fonds de Réétablissement du  
**CONSEIL DE L'EUROPE**  
pour les Réfugiés Nationaux et les Excédents de Population en Europe  
Strasbourg

## Prestito 5% 1979-1989 di Fr.s. 100 000 000

Il ricavo del Prestito è destinato al finanziamento di progetti sociali di paesi membri del Fondo.

### Condizioni del Prestito:

|                            |                                                                                                                                                               |
|----------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Prezzo di emissione:       | 100,25 % + 0,15 % bollo federale di negoziazione                                                                                                              |
| Durata:                    | 10 anni al massimo                                                                                                                                            |
| Rimborso:                  | mediante riacquisti annuali fino a un massimo di Fr.s. 5 000 000.- a partire dal 1985 se il corso non supera il 100 %; rimborso del saldo il 20 novembre 1989 |
| Spezzature:                | obbligazioni al portatore da Fr. 1 000.- e Fr. 5 000.- nominali                                                                                               |
| Imposte:                   | esente da tutte le imposte alla fonte                                                                                                                         |
| Termine di sottoscrizione: | dal 5 al 9 novembre 1979, a mezzogiorno                                                                                                                       |
| Liberazione:               | il 20 novembre 1979                                                                                                                                           |
| Quotazione:                | prevista alle borse di Basilea, Berna, Ginevra, Losanna e Zurigo                                                                                              |

Le sottoscrizioni verranno ricevute, esenti da spese, a tutti gli sportelli delle Banche sottoindicate, le quali mettono pure a disposizione degli interessati il bollettino di sottoscrizione con le principali condizioni del prestito.

**BANCA DEL GOTTARDO  
HANDELSBANK N.W.  
BANK VON ERNST & CIE AG  
BANQUE PRIVÉE S.A.  
LA ROCHE & CO.  
SCHWEIZERISCHE HYPOTHEKEN- UND HANDELSBANK  
BANCA DELLA SVIZZERA ITALIANA  
BANQUE DE PARIS ET DES PAYS-BAS (SUISSE) S.A.  
WIRTSCHAFTS- UND PRIVATBANK**

Aargauische Hypotheken- und Handelsbank  
Bank Europäischer Genossenschaftsbanken  
Bank in Gossau  
Bank in Menziken  
Bank vom Linthgebiet  
Banque Romande  
Banque Vaudoise de Crédit

Basellandschaftliche Hypothekenbank  
EKO Hypothekar- und Handelsbank  
First Chicago S.A.  
Luzerner Landbank AG  
Société Générale Alsacienne de Banque  
Numero di valore 478 721

### PUBLICATION OFFICIELLE DES COURS

1<sup>er</sup> novembre 1979

Emission: Fr. 1550.-  
Reprise: Fr. 1345.-



Fonds de Participations  
Foncières Suisses  
Genève

### Kassenschränke und Panzerchränke auch Occ. und Vermietungen

direkt ab Fabrik, zu äusserst günstigen  
Konditionen, gemäss den neuesten Sicherheits-  
bedingungen.  
Verlangen Sie unsere Offerte mit Prospekt.  
Jedes Modell sofort lieferbar.  
Protresor AG, Weinstrasse 50-52, 8036 Zürich,  
Telefon 01 33 70 20 oder 01 53 90 16

### Liegenschaften- Verwaltung

In den Kantonen St. Gallen, Thurgau und  
Appenzel

### Büro-Tschannen

Inh. Josef Stammbach, Büchelstrasse 12  
Tel. 071 27 79 79/80, 9001 St. Gallen

Aus alt Ihre alten Büro- und  
Konferenzstühle

wird Polstermöbel, usw. überleben  
und polieren wir wie neu. Beste  
Ausführung und fachmännische  
Verarbeitung. Es lohnt sich (fast)  
immer. Tausende zufriedene Kunden.  
Riesige Stoff- und Leder-  
auswahl. Transporte in der ganzen  
Schweiz.  
Telefonieren Sie noch heute:  
055 64 26 86

G. Landner, Polsterwerkstätte, Ringstrasse 4,  
8854 Siebnen SZ

Ist Ihr Treuhandbüro in der Zentral-  
schweiz überlastet?

Junge

### Treuhandgesellschaft

hat noch Kapazität für einige Mandanten.

Anfragen erbeten unter Chiffre  
25-2765, an Publicitas, 6002 Luzern.



für Firmen und Hinweistafeln  
Flach- und Reliefausführung  
Autobeschriftungen  
Magnetfolien  
PVC-Selbstklebefolien  
Bau- und Verbottafeln usw.

8152 Glattbrugg, Industriestrasse 51,  
Tel. 01 810 43 06. Rufen Sie uns an!

In Kappel (Olten) SO, an schöner Lage

### 8-Familienhaus/Werkvertrag

zu verkaufen. Rendite 6,1%.  
Interessenten an:  
Postfach 337, 4600 Olten.



Inserate  
erschliessen  
den Markt

Le carnet d'épargne nominatif  
n° 76 516-60, émis par le Crédit  
Suisse, Martigny, présentant un  
solde de fr. 26 198.80, a disparu.

Tout porteur de ce carnet d'épargne  
nominatif est sommé de le présenter  
aux guichets du Crédit Suisse, dans  
un délai de 6 mois à partir de ce  
jour, faute de quoi le carnet sera an-  
nullé.

Zurich, le 29 octobre 1979

Crédit Suisse

### Fakturier-, Buchungs- und Magnetkonten-Computer Nixdorf 820,

generalrevidiert, mit Programm und  
Service.

Fragen Sie uns an!



Becom AG, 8115 Hüttikon  
Höhenstrasse, Tel. 056 74 16 65

### Zu verkaufen

### Fabrikationsgebäude

im Kanton Glarus

mit Büros, Garagen und eigener  
Wasserkraft.

Nähe Bahnhof mit Güterumschlag.

Sofortige Übernahme zu günstigen  
Bedingungen.

Olsen AG, Immobilien-Treuhand-  
büro, Burgstrasse 15, 8750 Glarus,  
Tel. 058 61 17 99

Sehr günstig abzugeben auf Ende  
Januar 1980, betriebsbereiter

### Buchungsautomat Olivetti A 150 E

mit Tisch für Finanzbuchhaltung  
und Löhne mit Totalisation.

Auskunft erteilt  
Ingenieurbüro Jean Bruderer,  
rue St-Pierre 22,  
1700 Freiburg, Tel. 037 22 22 70

### Einmalige Gelegenheit!

Wegen Umstellung auf  
EDV verkaufen wir un-  
seren nur rund 5 Mona-  
te gebrauchten (900  
Stunden) absolut neu-  
wertigen

### Philips- Computer

für Finanz-Buchhal-  
tung, Löhne, Fakturie-  
rung. Wir liquidieren bei  
sofortigem Verkauf  
zu 50 % Preis!  
(Programme gratis  
dazu).

Weitere Auskunft erhal-  
ten Sie unter  
Tel. 031 92 00 33

### Offerten unter Chiffre ...

#### 1. Für den Offertenschreiber

Offerten auf Chiffre-Inserate sollen  
in der Regel keine Beilagen von  
Wert enthalten. Legen Sie also kei-  
ne Originalzeugnisse bei, sondern  
Abschriften oder Fotokopien.

Nur für verlangte Rücksendungen  
ist das Porto beizulegen.

Falls Ihnen die Beilagen nicht innert  
nützlicher Frist zurückgeschickt  
werden, können Sie unter der glei-  
chen Chiffre-Nummer schriftlich  
eine Rücksendung verlangen. Sol-  
che Briefe werden von uns sofort  
an den Auftraggeber weitergeleitet.  
Die Adressen von Chiffre-Inseraten  
werden weder auf telefonische  
noch schriftliche Anfragen be-  
kanntgegeben.

Nach allgemeiner Regel werden  
Massensendungen oder Angebote,  
die inhaltlich nicht direkt dem  
Zweck der Inserate entsprechen,  
nicht weitergeleitet.

#### 2. Für den Empfänger von Offerten

Der Empfänger von Offerten sollte  
seine Auswahl möglichst rasch tre-  
fen und eingereichte Unterlagen mit  
seiner Antwort zurücksenden.

Publicitas Bern

Zu vermieten ab Frühjahr 1980

### ca. 4600 m² Lager- und Fabrikationsräume

- in Spinnereigebäude, Sieben-Wangen SZ
- gute Zufahrtsmöglichkeiten
- Nutzfläche von ca. 920 m² pro Stockwerk
- Raumhöhe von 3,11 bis 3,31 m
- Belastung von 150, 350 und 400 kg/m² bis unbegrenzt
- jährlicher Mietzins von Fr. 10.- bis Fr. 30.-/m²
- langfristige Mietverträge

Interessenten wenden sich an

Hongger Treuhand- und Revisions-AG  
Bahnhofstrasse 10, 8808 Pfäffikon SZ, Tel. 055 48 37 07

Abwesend?  
Autom. Telefon-Anrufbeantworter NOVITON  
antworten für Sie!

Modelle ab Fr. 498.-  
Spezialprospekte und unverbindliche Vorführung im  
Fachgeschäft od. direkt durch NOVITON AG  
in Baden 22  
8056 Zürich  
01/57 12 47

### Verstopftes Archiv?

300 kg Akten auf ¼ m² für Fr. 290.-  
perfekt archiviert mit

### «Hochstaplern»

Original-Information und Referenzen durch  
Ludwig Poppe & Co., Bergstrasse 5  
5036 Oberentfelden

Tel. 064 43 30 00

(Nur: Name, Firma und Tel.-Nr.  
Wir rufen zurück.)

## Nur für Männer!

87% der befragten Männer wünschen sich  
ein Pflegemittel nach dem Rasieren, das nicht  
brennt und die Haut nicht reizt.

Profil, die neue, unvergleichba-  
re Creme-Emulsion entspricht  
diesem Wunsch, denn Profil  
brennt nicht auf der Haut und  
reizt nicht.  
Ob Sie sich nass oder trocken  
rasieren, Ihre Haut braucht Pro-  
fil, mit dem pH-Wert 5,5 der ge-  
sunden Haut. Profil nur hauch-  
dünn aufgetragen, dringt sicht-  
bar schnell in die Haut ein; sie  
wird vor Reizungen und Rötun-  
gen geschützt und wird glatt,  
geschmeidig und widerstands-

fähig. Sie empfinden augen-  
blicklich ein Gefühl von Fr-  
sche, Sauberkeit und Gepflegt-  
sein.  
Profil bildet auf der Haut einen  
unsichtbaren Schutzfilm, der  
nicht fettet und nicht klebt. Alle  
Rasierschäden, wie auch aufra-  
sirierte Haut, werden rasch be-  
seitigt. Profil ist doppelt wirk-  
sam: es pflegt und schützt.  
Verlangen Sie ausdrückliche  
Profil in der Apotheke, Drogerie,  
beim Coiffeur.

## Wir sind im Bild über Bildschirm- Arbeitsplätze

Verlangen Sie mit diesem Inserat  
Informationen über das  
RN Angebot an vielfältigen  
und anpassungsfähigen Tischen  
für Terminals.

### Rüegg-Naegeli

8022 Zürich Beethovenstrasse 49  
Telefon 01-201 22 11

### Zu verkaufen

in Gelterkinden BL (6 km bis Auto-  
bahnananschluss Sissach)

### Wohn-/Geschäftshaus

mit 20 Zimmern, geeignet für Büro-  
räume, Arztpraxis oder stilles Ge-  
werbe

Treuhandbüro Kurt Blapp  
4450 Sissach, Tel. 061 98 19 69

### Zu verkaufen

Hermes F 5  
Fakturierungsautomat

Fr. 7000.-

Tel. 061 91 15 16

Günstig zu verkaufen

2 NCR 499  
Verbuchungsautomaten  
1 Magnetkontenleser und  
verschiedenes Zubehör

Standard Chartered Bank AG,  
Tel. 01 202 70 40

Verlangen Sie vom  
Schweizerischen  
Handelsamtsblatt  
unentgeltliche Zusendung  
einer Probenummer der  
Monatsschrift  
«Die Volkswirtschaft»

### Wergibt

mit einer Computerliste  
Auskunft über betrene  
Schuldner?

Justitia AG  
Seefeldstrasse 62, 8008 Zürich  
Tel. 01/47 38 55